

**SORTEO DE LA LOTERIA DEL "NIÑO"**  
**EL "GORDO" PARA EL 6.576**  
 NUMEROS PREMIADOS Y LISTA COMPLETA DE LA "PEDREA" EN QUINTA PLANA



Fundado en 1832 y 1890  
 N.º REFUNDIDO 5.212

# EL DIARIO PALENTINO

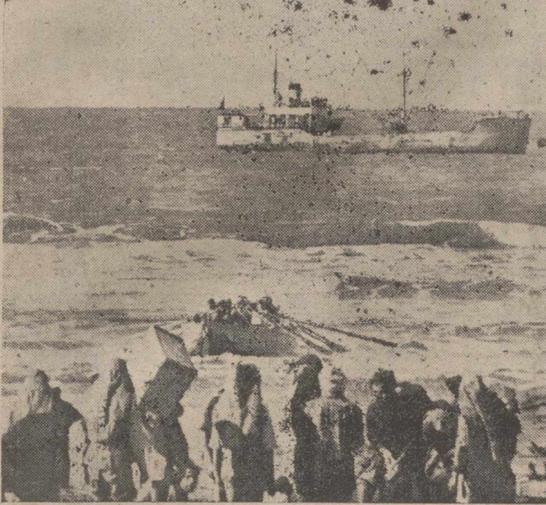
SABADO 4 ENERO 1958

## EL DIA DE PALENCIA

DIRECCIONES EDICION DIRECCION Y TALLERES: SIETE TARDE MAYOR, 147-151 APARTADO DE CORREOS, 17 1'20 pts.

**Bilbao con suerte**  
 Bilbao, 4.—Una serie del premio gordor de la Lotería del Niño, correspondiente al número 6.576, ha caído en Bilbao, por lo que nuevamente se beneficia la villa con otros ocho millones de pesetas. La serie fue vendida en la administración número 1, de la señora Ormaechea, situada en la Alameda de San Mames. No se sabe todavía del paradero de los afortunados, pues según dice la lotería, como este sorteo no se radia, apenas si sabe el público los números premiados. Tampoco sabía cómo fue vendida la serie, pero sí que se despachó a poco de ponerse los billetes a la venta, ya que el papel se agotó rápidamente.—Cifra.

**El abastecimiento de Sidi Ifni**  
 OFRECE SIEMPRE LA DIFICULTAD DEL MAR ABIERTO



Sidi Ifni.—El abastecimiento de Sidi Ifni por agua ofrece siempre la dificultad del mar abierto. En la foto, un momento de una operación de desembarco de material y viveres en la playa.—(Foto Cifra)

# Los Alpes franceses, posible base de proyectiles dirigidos



Los Alpes franceses, posible base de proyectiles dirigidos.

## Los dirigentes militares de la OTAN están descontentos con el Gobierno belga

Washington, 4.—Los dirigentes militares de la organización de Tratado del Atlántico Norte, están dirigiendo sus miradas hacia los Alpes franceses, como posible lugar de emplazamiento de las bases de lanzamiento de proyectiles dirigidos de tipo intermedio.  
 El tomar en consideración esa zona montañosa, según fuentes bien informadas, es debido a la facilidad que proporciona para mantener ocultos los lugares de emplazamiento de las bases.  
 Se informa también, por otra parte, que los jefes militares de la OTAN están descontentos con la actitud del Gobierno belga, que hasta ahora no ha mostrado interés alguno por las bases de proyectiles dirigidos.—Efe.

## MAC MILLAN INFORMARA DE LA CONFERENCIA DE PARIS

Londres, 4.—Esta noche, a las 22:15 (hora española), el primer ministro británico, Harold Mac Millan, se dirigirá a la nación para informar al pueblo inglés sobre la conferencia de "alto nivel" de la OTAN celebrada en París el mes pasado, y sobre los posibles planes ingleses en relación con la propuesta de celebrar conversaciones con los rusos. Mac Millan desea dirigirse al pueblo antes de iniciar su viaje por los países de la mancomunidad.  
 Por otra parte, Mac Millan continúa trabajando en la redacción de la carta de respuesta a los rusos, después de la recibida últimamente de Bulganin. Bulganin hablaba en su carta, además de la posibilidad de celebrar conversaciones entre Oriente y Occidente, de la creación de una "zona neutral" en Europa Central. No obstante, la respuesta de Mac Millan no será revelada antes de que salga el primer ministro inglés en su proyectado viaje.  
 Es posible que esta noche se refiera también Mac Millan a los problemas coloniales.—Efe.



**Milán.—He aquí junto a otros compañeros de clase, al niño Giuseppe Terenzi, señalado con la flecha, de 10 años, cuya carta de petición a los Reyes Magos se aparta por completo de todas las de su género, ya que no pidió ningún juguete, sino el traslado del cadáver de su madre, muerta hace seis meses, desde Reggio Emilia a esta ciudad, ya que la tumba se encuentra algo lejos para poder ir a rezar ante ella con la frecuencia que desea. Los Magos de Oriente escucharon su petición y el alcalde de Reggio Emilia ha autorizado toda clase de facilidades para que se lleve a cabo el traslado, así como una casa de pompas fúnebres para realizarlo gratuitamente. Un periódico local abrió una suscripción en favor del pequeño Giuseppe, hijo de un humilde trabajador, para que pueda asistir en el futuro a escuelas de segunda enseñanza.**  
 (Foto Cifra Gráfica)

Colaboradores de DIARIO-DIA  
**ACTUALIDAD DE LO ETERNO**  
 Por Antonio Rodríguez de LEON

El admirable dramaturgo francés Jean-Jacques Bernard, autor, entre otras obras, de «Le printemps des autres» donde, como se sabe, se ensaya por primera vez en escena lo que el sagaz crítico hoy director de «Le Figaro», Pierre Brisson, llamó el «dauge indirecto» ha escrito un certero trabajo para demostrar, de modo meridiano, que está más cerca de nuestro momento Corneille, verbigracia, que tanto y tanto autor como, actualmente, suele compararse en los tablados de la farsa. En realidad, este experimento no es original. No hace mucho, con ocasión del estreno de «Edipo», de Pemán, la crítica tuvo que espigar en la obra conjunta de Sófoles y sobre todo en su «Edipo rey», y en su «Edipo en Colona», para, de pasada, comprobar la posible fidelidad de la tragedia pameana con el original griego. Y lo sorprendente es que Sófoles, a través de esas creaciones, como a través de «Antígona» o de «Electra», es más actual, más moderno, si cabe que Buero Vallejo. Como lo es Esquilo con su «Prometeo encadenado» o con «Los siete contra Tebas», de actualización lo acaban de declarar en Méjico los animadores de la Escuela de Arte Escénico que en aquel Museo de Bellas Artes han representado «Las Coeforas». Más de un comentarista ha dicho que la impresión que han recibido es la de estar ante un autor del día. Otro tanto podría objetarse de Eurípides con su «Alceste» o con su «Medea», o con su «Hipólito», etc., etc.  
 Esquilo ha sido el primer autor trágico propiamente tal. Su nota distintiva es la sencillez, pero una sencillez sublimada que produce inevitablemente por la vía cordial, el terror. Sófoles carece de la imponente grandezza de Esquilo, pero, en cambio, pone más en juego las pasiones para lograr los efectos de lo trágico. Escrita más la compasión que el terror. Sus personajes, sin dejar de ser héroes, no son ni tiránicos ni gigantescos. Es, en suma, más humano que sobrenatural. Eurípides convierte la tragedia en drama y estudia con más minuciosidad las pasiones, hasta el punto de que nadie como él penetra en las intimidades del corazón del hombre.  
 Incluso cuando, inspirados por un sentimiento sobrenatural, los tres grandes trágicos primitivos que asoman a la escena, no desertan de la condición humana de sus héroes. Estos son siempre hombres. Más o menos elevados, pero permanentemente sujetos al destino implacable de su destino mortal. De ahí que el tiempo, en lugar de relegarlos, los afirme y perfilé como entidades inmutables. El arte no envejece, porque no tiene edad ni sexo. Se sale, con sus frutos, del tiempo, de la existencia transitoria y cotidiana para entrar en la intemporal y, por lo tanto, eterna. Parece, en este punto, como si el arte marcara, para el conocimiento público, una ruta contraria que a todos nos encanta seguir. Se es más joven, respecto de nuestra hora, mientras se sea más lejano cronológicamente, tal que si el tiempo no hubiera hecho otra cosa que redimir el original y precursor de un arsenal de tópicos, lugares comunes y equívocos. El arte se alía con el tiempo y se hace más límpio y comunicativo a medida que retrocedemos en busca de sus raíces manantiales.  
 Cuando Jean-Jacques Bernard, con ocasión del estreno de «Sertorio», de Gabriel Marcel, evocó la actualidad de Corneille, del que tomaba su obra paraja, sino el título solamente, llevaba razón en sus deducciones. Corneille está en el orden del día. La escena del tercer acto en la cual se encuentra el famoso hemistiquio:

«Roma ya no está en Roma,  
 está donde yo estoy...»  
 y que se desarrolla —la escena digo— entre Sertorio y Pompeyo, es de una actualidad permanente que puede aplicarse, al pie de la letra, como recuerda Jean Jacques Bernard— a una situación por la que podemos pasar mañana». Sertorio huye de la dictadura de Sila y se refugia en España con un grupo de desterrados y de emigrados voluntarios. Pompeyo en una entrevista imaginada por Corneille, sin la menor veracidad histórica— intenta convencerle defendiendo la causa de los que a pesar de la dictadura no han querido abandonar la tierra nativa. ¿Por qué la tierra nativa es sólo el suelo que se pisa? ¿No es acaso otra cosa, algo distinto, algo más espiritual? La falta de autenticidad histórica de esa escena no le resta un ápice de emoción y de valor real. Lo que ocurre es, como se ha dicho tantas veces, que así como Racine pintaba los hombres tal como son, Corneille los pintaba tal y como deberían ser. Posiblemente no existió ese diálogo entre sus modelos antagonistas, pero, ¿es menos cierto por ello? ¿Es menos grande aún no siendo verdad tanta belleza como objeto otro poeta? No nos engañemos. Corneille como antes Esquilo extrajo sus materiales dramáticos de la misma cantera humana. Y el hombre, de ayer o de hoy, es el mismo siempre. Serán mayores sus posibilidades progresivas, sus conquistas materiales, pero su fondo moral es idéntico.  
 El espectador de nuestros días se solaza identificándose con los personajes o personificaciones de la farsa antigua, no tanto por lo que contienen de palpitable actualidad, sino porque en esos personajes subsiguientes y que no turba el talento, ni la voluntad ni el deseo siquiera de impedir. Volviendo los ojos atrás se ve más libre y sin duda más transparente. Todo lo que vino después no fue para purificarlo, sino para mitificarlo. Para hacerlo, en definitiva, culpable de sus propios errores, claudicaciones, crímenes y supercherias. Sentado en su butaca el espectador de hoy se reconoce en el hombre de ayer y como en una fase de magna explicación, comprueba que ya, desde un principio era... lo que para su desgracia, no ha sabido, ni querido, ni podido dejar de ser.  
 Exclusivo para EL DIARIO PALENTINO-EL DIA DE PALENCIA (Prohibida la reproducción).

## Película sobre las apariciones de Lourdes

Lourdes, 3.—Una película acerca de las apariciones de Lourdes será realizada en el mismo lugar donde se produjeron. Las primeras escenas de la película serán realizadas a mediados del 17 de febrero próximo.

## Divagaciones en la noche de Reyes

# MENSAJE A DOS ZAPATOS



A todos los niños palentinos, y a los hombres que se sientan niños en la noche de cada cinco de enero...  
 —Sois, sencillamente, un par de zapatos...  
 —Un par de zapatos! ¿Hay, en el uso del hombre, algo más humilde y bajo...? El hombre se atoralla a la tierra por sus pies, y con ellos o se enfanta o pisa las flores; ambas misiones son poco gratas, y el pie se cubrió con el calzado; el hombre necesitó algo para cubrir su pie y preservarlo del fango de la dureza, de la escabrosidad, e incluso de pisar las flores... y os buscó a vosotros, zapatos...  
 Sois algo así como la argolla por la que el hombre se atenaza al suelo; algo así como la negación del ala, del espíritu, de lo vaporoso... del sueño... Pero, ¡ah, labio incauto y fácil del hombre que se encierra en divagaciones...!  
 He dicho que sois algo así como la negación del ala, del sueño... ¡Pobres zapatos! Podéis ser, en el atuendo humano, lo más bajo, lo que va clavando al hombre en la tierra, lo que le va atorallando al suelo, lo que le va preservando de escollos, durezas y resquebrajaduras... La lección de Cristo Niño está cerca, está todavía en el calor del Belén... y se nos olvida con facilidad.  
 Por vuestra misión material y cotidiana, podéis parecer el símbolo de la baja, de lo intrascendente, de lo burdo, de lo tosco, de lo sucio... Pero sabed, amigos míos, que si alguien me pidiese que expresase lacónicamente el símbolo de la ilusión y del ensueño, yo no señalaría una flor, ni una estrella, ni un verso... mostraría, sencillamente, ¡un par de zapatos!  
 La clave del misterio está en una noche... Es una noche la gran redoma donde se amasa maravillosamente vuestra fuerza ideal, vuestro encanto embrujo, vuestra realidad de ilusión. Si no

ardiviese por medio mi espíritu, que es semejanza de Dios y resaca de él sería blasfemia, yo quisiera ser un infantil par de zapatos en la noche del cinco de cada enero... ¿os sorreís, verdad?, pero sabéis que llevo razón.  
 El mundo de la más limpia ilusión, de la más acabada fantasía, del más incomparable sueño, está encerrado en el puñado de horas de esa noche cinco de enero. En ese mundillo alado, sutil, tembloroso y emocional, el auténtico monarca es el niño, y sus atributos reales... ¡un par de zapatos! Sólo con vosotros puedo hablar. Porque vosotros sois los únicos que sabéis el misterio de la noche del cinco de enero. Vosotros mantenéis la verdad de la triple realidad de la ilusión, habéis visto, como nadie, la fantasmal presencia de Melchor, de Gaspar, de Baltasar...; se han abierto desmesuradamente vuestros huecos para ver cruzar la invisible cabalgata.  
 Benditos seáis, amigos míos, por de zapatos breves y menudos de un niño que duerme. Vosotros estáis en medio de dos mundos maravillosos que se dan la mano: el mundo de la fantasía, en el que se diluyen tres Reyes tradicionales, sabios, santos y generosos, y el mundo de la realidad espantada, que se ve en los cerrados ojos de un niño, de un niño cualquiera —rico o pobre— que duerme con una interminable sonrisa, porque está viendo en sueños, ese otro mundo que sólo vosotros, par de zapatos, conocéis...  
 En esta esperanza de que jamás fallará un par de zapatos sobre las cristianas noches de Reyes, yo os saludo, y os beso con bendición, y os anuncio seáis tan humildes que vuestra ordinaria misión sea la de llevaros el burro de este sueño al que estamos clavados. Os amo siempre la bendición de Dios.—ANTONIO ALAMO SALAZAR.  
 (Foto PAYA)

# 4 noticietas de color

- Una niña salvada de las avispas**  
 Paarl (Sudáfrica), 4.—Un encargado de un garaje ha salvado la vida de una niña de doce años, cuya cabeza se hallaba completamente envuelta por una nube de avispas. La pequeña corría por la calle desesperada, lanzando agudos gritos de dolor y nerviosismo, viéndose inútil para desprenderse del enjambre que la mortificaba. J. Du Plessis, el encargado del garaje, dio a la muchacha que pusiera la cabeza detrás del tubo de escape de uno de los coches. Accionó el motor y los gases limpiaron la cabeza de la pequeña.—Efe.
- Pingüinos y gaviotas, al museo ruso**  
 Londres, 4.—Un equipo ruso perteneciente al barco polar «Sava-va-15», que se dedica a la investigación en aguas de la Antártida, ha desembarcado e «invadido» en la isla Zavodovski, que pertenece a Inglaterra, situada al sur de las dependencias Fokland. Los rusos se apoderaron de varias gaviotas, palomas y pingüinos —únicos habitantes de la isla— para llevarlos a los museos rusos. La información ha sido facilitada por Radio Moscú, que, a su vez, recibió la noticia desde el mismo barco. Los soviéticos han colocado un signo de metal sobre la isla. En la enseña aparece una estrella de cinco puntas.—Efe.
- Produjo más de 40.000 pesetas al año**  
 Málaga, 4.—Una vaca, magnífico ejemplar santanderino, propiedad del ganadero anticuero don Gabino Ruiz, ha producido durante el año 1957 diez mil ciento cincuenta y ocho litros de leche, a razón de un promedio mensual de 846 litros y medio. La vaca ha sido ahora vendida en 24.000 pesetas.—Cifra.
- No existió tal virrey, ni hay tal fortuna**  
 Alicante, 4.—En el Consulado de Chile de esta ciudad, se reciben numerosas consultas, con motivo de la noticia últimamente difundida en la prensa nacional y extranjera, sobre la fabulosa herencia del marqués de la Llosa, que se dice fue virrey de Chile. Con este motivo, el Consulado ha facilitado a la prensa una nota en la que afirma que al publicarse las primeras noticias sobre esta herencia, se puso en conocimiento de la Embajada de Chile en Madrid, de donde se contestó que nada puede informar sobre la veracidad de dicha herencia y aconseja a los presuntos herederos que se dirijan en consulta al Consulado de España en Santiago de Chile. Agrega también en la nota el «consul» que uno de los presuntos herederos, ha solicitado del Consulado de España en Santiago información sobre el particular, y por carta fechada en dicha capital chilena el 5 de diciembre último, y firmada por el secretario de Embajada encargado de los asuntos consulares, se dice lo siguiente: «Este Consulado no tiene noticia alguna de que exista tal herencia ni tampoco hay antecedentes de que haya ejercido funciones en este país el marqués de la Llosa. Desde luego puedo asegurarle —dice la carta— que si existe tal señor, nunca fue virrey de Chile, pues tal cargo no ha existido nunca en este país. Lo más probable es que se trate de una información errónea, ya que de existir tan fabulosa fortuna dejada en depósito en este país, sería de conocimiento público.—Cifra.

# Aumentó el agua embalsada en los pantanos

**90 millones de metros cúbicos esta semana**  
 Madrid, 4.—En 90 millones de metros cúbicos aumentó el volumen de agua embalsada en relación con el sábado anterior. Se dispone de 4.118 millones que representan el 28 por ciento de la capacidad total de los pantanos. Durante el año 1956 se llegaron a embalsar 5.003 millones de metros cúbicos, en las distintas cuencas y en 1957, se alcanzaron 4.118 lo que equivale a una diferencia de 7 millones de 885 millones. La reserva de energía eléctrica disponible ha aumentado en 0,4 millones de kilowatt-hora. Existen 329,3 millones equivalentes al 17 por ciento de la que debiera haber a embalses llenos. La producción hidroeléctrica desde el día primero del año 1957, hasta el 29 de diciembre ha sido de 8.310,2 millones de kilowatt-hora que comparada con la del mismo tiempo del año anterior que fue de 9.592 millones representa una diferencia en menos de 1.281,8 millones de kilowatt-hora.  
 Por cuencas el agua disponible es la siguiente: Pirineo oriental, 21 millones de metros cúbicos, (35 millones de capacidad total); Ebro, 809 (1.575); Júcar, 223 (1.435); Segura, 90 (890); Sur de España, 50 (91); Guadaluquivir, 519 (2.021); Guadiana, 524 (1.715); Tago, 839 (3.232); Duero, 560 (2.541) y Norte de España, 483 (1.011).—Cifra.

# PALENCIA AL DIA

## Feria de los bazares

Estas formadas vespervas de la Epifanía, constituyen algo así como la feria de los bazares. En ninguna ocasión como en esta, los bazares son tan solicitados, y se abre en una apoteosis, en un jubileo de ventas, francamente sorprendente. A velocidades «supersónicas», los cientos de juguetes arrojados en estanterías y escaparates de las tiendas, van desapareciendo; quedando en su lugar un significativo vacío, que, en esta ocasión, no nos produce esa sensación de tristeza nostálgica que deja toda ausencia, sino una íntima e incontestable alegría, pues tal ausencia será huella patente de que junto a la cama donde un niño sueña la fabulosa llegada de los Reyes, no faltará el día de la Epifanía la gracia de un juguete.

Según las últimas comunicaciones, los Reyes de Oriente, están ya en camino de Palencia; y, mañana, a las ocho de la noche, harán su fantástico desfile por las calles de nuestra ciudad. Ellos ya traen su cargamento de juguetes; pero, como el camino es largo, y los niños que surgen a lo largo de él son innumerables, se ven precisados a salirse de nuevas existencias por los comercios de las ciudades por donde pasan. He ahí la «explicación», de esta demanda intensa de juguetes en los bazares de esta capital, que «aguantan» la extraordinaria petición de la mejor forma posible.

El Ayuntamiento, celebra en la noche del viernes dos sesiones: una, la ordinaria semanal de la Permanente; y otra, la reanudación de la extraordinaria del Pleno, donde viene discutiéndose intensamente los aumentos de los derechos y tasas de las ordenanzas fiscales municipales que ya regirán para el presente ejercicio económico.

La Banda Municipal, celebra el domingo su segundo concierto selecto de temporada en el Teatro Principal, con un escogido programa, que, sin duda, merecerá el beneplácito de los aficionados palentinos, que en estas mañanas dominicales amenizadas por la Banda, encuentran un estupendo regalo festivo.

Y ya que al principio habíamos de apoteosis comercial, también hay que registrar, por lo que a la actualidad local se refiere, de los cine y teatros, que en estos dos días de fiesta que, con el domingo y los Reyes, nos es dable vivir, amancian una serie de interesantes estrenos. Este podrá ser, para los mayores, uno de los regalos del día. Otro—el principal—lo será, la cara de nuestros hijos, cuando vean la riada de juguetes que, ilusionadamente, hemos desbordado en sus manos. Su risa y su felicidad, constituirán, sin duda, nuestra mayor alegría epifánica.

## CARTELERA

Sábado, 4 de Enero de 1958

**TEATRO PRINCIPAL**  
Sensacional éxito: «El mundo del silencio», en tecnicolor.

**GRAN TEATRO ORTEGA**  
Continúa desde las 8:30: «Sitting Bull», «Infierno de los héroes».

A las 10:30, función popular: «El Coyote», «Cuando me vaya».

**CINE PROYECCIONES**  
Continúa desde las 8:30: «Los buitres del Oeste», «Alba en América», «Orden: Caza sin cuartel».

**CINE CASTILLA**  
Continúa desde las 8:30: «La heredera del rancho», «La senda de los elefantes», «Manos peligrosas», «Crimen a medianoche».

**CINE OTERO**  
Hasta la una: «Mensajeros de paz», estreno, y «Trágica obsesión», Toleradas menores.

Domingo, 5 de Enero de 1958

**TEATRO PRINCIPAL**  
A las 12:30, concierto de la Banda Municipal de Música.

A las 5, 7:45 y 10:45 de la noche, extraordinario estreno: «Simba», en tecnicolor, con Dirk Bogarde, Tolerada menores.

**GRAN TEATRO ORTEGA**  
A las 5, 7:45 y 10:30, estreno de «Huk!», grito de muerte.

**CINE PROYECCIONES**  
Función desde las 8:30: «El mundo del silencio», «Infierno de los héroes».

**CINE OTERO**  
A las tres: «Trágica obsesión». Desde las cinco: «Mensajeros de paz», estreno, y «El signo de la muerte», estreno, Toleradas menores.

Lunes, 6 de Enero de 1958

**TEATRO PRINCIPAL**  
Les ofrecerá el mejor regalo de Reyes. La película que comprenden los mayores, encanta a los pequeños y divierte a todos: «Un ángel pasó por Brooklyn», con Paul Robeson. Regalo de magníficos juguetes en las funciones de 3:15 y cinco tarde, Tolerada para menores.

**GRAN TEATRO ORTEGA**  
A las 5, 7:45 y 10:30: «Sissi», emperatriz.

**CINE OTERO**  
A las tres: «Mensajeros de paz». Desde las cinco: «Mensajeros de paz», estreno, y «El signo de la muerte», estreno, Toleradas para menores.

**CALIFICACION MORAL:**  
«El mundo del silencio» (1); «Simba» (2); «Un ángel pasó por Brooklyn» (5); «Sitting Bull» (2); «Infierno de los héroes» (1); «El Coyote» (3); «Cuando me vaya» (2); «Los buitres del Oeste» (5); «Alba en América» (1); «Caza sin cuartel» (0); «La heredera del rancho» (5); «La senda de los elefantes» (5); «Manos peligrosas» (3); «Crimen a medianoche» (2); «Mensajeros de paz» (1); «Trágica obsesión» (3); «El signo de la muerte» (2).

## La gran cabalgata de los Reyes se acerca

### Llegarán a Palencia el domingo a las ocho de la noche

Faltan ya pocas horas para que tenga lugar el gran acontecimiento del año: la gran cabalgata de los Reyes Magos, que desde el Oriente, jinetes en briosos corceles de pura sangre, llegará a Palencia el domingo, a las ocho de la noche.

Las últimas noticias recibidas en nuestra Redacción, facilitadas por el simpático «Balalín», enviado especial de los niños palentinos ante Sus Majestades, Melchor, Gaspar y Baltasar, dicen lo siguiente:

«El sábado al atardecer iniciáramos la subida del Alto de los Leones de Castilla. Cabalgamos durante toda la noche, acercándonos a todo galope a Palencia. Llegaremos a esa capital el domingo por la tarde. Descansaremos un poco en el Campo de la Juventud, y a las ocho en punto iniciaremos el gran desfile. Sus Majestades de Oriente tienen prisa por poder saludar a todos los niños de Palencia. Llevan grandes partidas de juguetes. También repartirán muchísimos caramelos. Ningún niño de Palencia debe quedarse sin ver esta gran cabalgata de los Magos. Hasta pronto, «Balalín».

Como «Balalín» dice, ni uno solo de los niños palentinos se quedará sin ver este grandioso cortejo de los Reyes Magos. Todos acudirán el domingo, a las ocho en punto de la noche, a presenciar el desfile de la gran cabalgata de Oriente por nuestras calles.

Llegarán Sus Majestades por la Avenida del Cardenal Cisneros, seguirán por la Avenida de Valladolid, República Argentina, entrando por la

## DE SOCIEDAD

**PETICION DE MANO**—Por doña Martina Fernández Díez y para su hermano Tarsicio Fernández Díez, Factor de la RENFE, en Venta de Baños, ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Carmen González Ruiz, Maestra Nacional de Villaliano, a don Julio González y doña Vicenta Ruiz, propietarios y vecinos de Frómista. La boda se celebrará en breve.

## PROF. PATRICIO IZQUIERDO SARRO

Intendente Mercantil, Asesor de Empresas

Asuntos fiscales. Organización contable, jurídica, laboral, administrativa de empresas. Campañas de publicidad. Análisis y presentación de balances. Sistemas de venta. Análisis de mercados. Programación lineal. Traducción correspondencia extranjera. Análisis de cartas industriales

Don Sancho, 1-3, 1.ª derecha Teléfono 2295  
R. Argentina, 11, bajo, izquierda » 2702

## Cartas viejas para el hombre nuevo

«La huella de un hombre»

Se culminan las fechas pascales. La Epifanía... una de las tres Epifanias (la primera) del Señor, se celebra el día 6 de enero; se recuerda la manifestación del Dios Niño ante tres Magos de Oriente. Es, por así decirlo, el cerrojo de unas fiestas tradicionales, llenas de ternura, de suavidad, de júbilo, de manifestación de caridad.

Sin embargo, amigo mío, antes de esta conmemoración de la Epifanía de Dios, la Iglesia ha puesto en el camino una fiesta para celebrar el nombre de Dios hecho Hombre. Esta fiesta suele celebrarse ordinariamente el día 2 de enero, siempre que no haya domingo entre las festividades de la Circuncisión y de la Epifanía. Por ello, en el año actual, la conmemoración del Santísimo Nombre de Jesús, está vinculada a la jornada del domingo que tenemos delante.

En un día tan más en este itinerario de fechas blancas y simpáticas, corales y amigas, que nos brinda la Pascua de invierno. Una jornada dedicada a un nombre: Jesús.

Cuando María y José llevaron al Divino Jesús a ser circuncidado, no tuvieron que elegir nombre. María ya llevaba aquel hombre dentro de su intimidad. Lo sabía desde el instante preciso en que los Cielos, por boca del arcángel, la anunciaron que habría de ser Madre de Dios. El Hijo que Ella habría de concebir por obra exclusiva del Espíritu Santo, llevaría por nombre «Jesús», que quiere decir «Salvador».

Desde aquel momento el nombre de Jesús iba repiqueando, en el corazón de María... sería como algo inexplicable que rondaría la espiritual intimidad de la Virgen oriental... algo así como una flor, ante cuyo color y cuyo perfume la Doncella de Nazaret se complaciera silenciosamente a cada paso.

Y al llegar el momento... «de fué puesto, por nombre Jesús». El evangelista no ha querido entrar en glosas, divagaciones o comentarios. Es un relato escueto, breve, impresionante en su sencillez. Parece adivinarse que el propio nombre de Jesús, en la familiaridad de sus cinco letras, encierra todo, el pasado de entonces, el presente y el porvenir. El evangelista, como para dar la razón de la voluntad del Cielo, añade solamente que aquel nombre «de puso el ángel antes de que fuese concebido (Jesús)».

## RELIGIOSAS GOBIERNO CIVIL

**S. I. CATEDRAL**  
Día 5: Festividad del Santísimo Nombre de Jesús. Misas rezadas a las siete y media, y nueve, con explicación del Santo Evangelio. A las diez y media, misa conventual. A una Misa rezada en el altar del Trascoro.

A las seis y media, rezo del Santo Rosario en la Capilla del Sagrario.

Día 6, festividad de la Epifanía del Señor: Misas rezadas a las siete y media, ocho, ocho y media, y nueve. A las diez y media, Misa solemne que oficiará de pontifical el Excmo. y Reverendísimo señor Obispo, y en la que predicará el M. I. Sr. D. Eduardo Izquierdo. A la una, Misa rezada en el altar del Trascoro.

A las seis y media, rezo del Santo Rosario en la Capilla del Sagrario.

**PP. CARMELITAS DESCALZOS (Rocamadour)**  
Continúa celebrándose con gran solemnidad el Octavario del Niño Jesús. Mañana, domingo, se celebrará la fiesta correspondiente al segundo domingo de mes para la Archicofradía del Niño Jesús de Praga. Por la mañana, a las nueve misa de comunión. Por la tarde, a las seis y media, fiesta infantil, predicando, al igual que los demás días del Octavario, el P. Babino del Carmelo; a continuación habrá rifa de juguetes como todos los días.

El día de Reyes la fiesta será a las siete de la tarde y como final del Octavario habrá una gran rifa de juguetes y premios para los niños de la catequesis.

Orden de misas para estos dos días. A las ocho, nueve, once y doce.

Se ruega a las Celadoras del Niño Jesús de Praga asistan a los cultos de estos días para comunicarnos una noticia de sumo interés para ellas.

## AYUNTAMIENTO DE DUEÑAS

Subasta 6.500 estereos leña. Proposiciones hasta las 12 horas del 17 del actual.

## Cuatro Cantones

### ¿Qué pediría usted a los Reyes Magos?

En la víspera del 6 de Enero es cuando más lamentamos, todos haber perdido ese tesoro de la inocencia infantil que nos permite soñar con la llegada de los Reyes Magos. En esta noche de fantasía y candor, todos quisiéramos volver a ser niños, para poder pedir a Melchor, Gaspar y Baltasar, ese regalo que más deseamos poseer y que no nos es dado alcanzar.

Hoy hemos realizado una encuesta de los secretos deseos: «¿Qué pediría usted a los Reyes Magos?».

He aquí las respuestas que hemos obtenido:

**UN DIRECTIVO DEL «ATLETICO PALENCIA»:** Que desaparezca de la «Tercera» División el «Castilla».

**UN DIRECTIVO DEL «CASTILLA»:** Que se vaya al hoyo el «Atletico Palencia».

**UN AFICIONADO A LOS TOROS:** Que se celebren seis corridas a cinco duros el tendido.

**UN «VIEJA» DE MARCOS DE CELIS:** Que firme una exclusiva de cien corridas de toros.

**UN «FOROFO» DE JULIO MAQUEZ:** Que mi torero tome la alternativa por San Antolín, de manos de Marcos de Celis.

**UNA «CEREZA VEINTEABRILEÑA»:** Que inauguren en Palencia una «boite» con canciones de Elder Barber... y Elvis Presley, que es un sol...

**UNA «MEMBRILLA» QUE VA HACIA LOS CUARENTA, SOLTERA Y SIN COMPROMISO:** Que traigan a Palencia un Regimiento de guarnición, en el que desde el coronel al último sargento, todos sean solteros y con muchas ganas de casarse... ¡como yo!

**UN GUARDIA DE LOS CUATRO CANTONES:** Que nos enseñen a tocar el pito.

**UN LABRADOR:** Que llueva, que llueva...

**UN ELECTRICISTA:** Que terminen de una vez las restricciones eléctricas y la reforma del alumbrado de la calle Mayor.

**UN AMA DE CASA:** Que abran muchos puestos reguladores, a ver si de verdad baja la vida.

**UNA VERDULERA:** Que las «diñe» de una vez la «vieja decrepitada». Y suma y sigue...

### Noche de paz, noche de ilusión

Estamos a un solo paso de la noche de la ilusión. Una vez más el mundo va a sentir la gran caricia de la infantilidad.

La noche tiene el negro filo de las cosas misteriosas y tristes; en su hondura sin luz puede dormirse lo pernicioso y lo torcido... la oscuridad siempre fue buena encubridora del robo y del crimen.

Sin embargo también es verdad que la noche es plataforma para el descanso. Su silencio, su quietud, su serenidad, es un triple aliciente para el sueño y la recuperación de energías.

Quiso Dios poner un tercer sello en la noche. El sello de la espiritualidad, con la noche santa de la Nochebuena, y el sello de la ilusión con la noche tradicional de los Reyes Magos.

Esta ilusión clavada en la noche llega de un modo tan grande, temblante e incomparable. La noche de los niños, como la del 24 de diciembre es la noche de Dios... la noche de la ilusión, como la del 24 de diciembre es la noche de paz...

### Palencia y la fiesta de Reyes

En Palencia se vive intensamente esta fecha de los Reyes Magos. Es un imperio de los niños, en el que los mayores se vuelcan para que el reinado ilusorio de unas horas sea rutilante por los cuatro costados.

Siempre en Palencia hubo abundancia de juguetes, y las entidades y organismos (Electrolisis, Fábrica Nacional, Instituto N. de Previsión, Residencia Ramírez, Beneficencia, «Caritas», Peña Marcelo, etc.), distribuyen obsequios entre los chiquitos, en nombre y con licencia de los tres Magos.

Por si esto fuera poco, en el año actual se acogerá a los Reyes Magos en magnífica y fastuosa cabalgata, que pondrá el gran sello infantil en la noche.

Hasta «esto pudiera parecer poco, en Palencia ha tenido el alto orgullo de redondear la nutrida suscripción por damnificados de Valencia, enviando ahora una buena cuenta de juguetes para los niños de las familias valencianas afectadas por las pasadas inundaciones.

Palencia, pues, en el regalo de su noche de gran noche, temblante e incomparable. La noche de los niños, como la del 24 de diciembre es la noche de Dios... la noche de la ilusión, como la del 24 de diciembre es la noche de paz...

## SUCESOS LOCALES

**RARISIMO** — En relación con el alboroto de hace unos días acaecido en uno de los bares de la calle Mayor, y en el transcurso del cual desapareció a un joven de nuestra ciudad un reloj de pulsera, ha sido detenido Teodoro Hernández de Castro, uno de los promotores del escándalo, quien a preguntas de los agentes, ha manifestado que al llegar a su domicilio en Valladolid, del bolso interior de su gabán, cayó al suelo el reloj en cuestión, ignorando cómo pudo ir a parar allí, si bien cree que en el intermedio de una hora se soltó la correa, cayendo en el interior de su bolsillo.

Se ha dado cuenta al Juzgado correspondiente.

**OTRO DE VECINOS** — Por diferencias de vecindad, Luis Fernández Bayona y su esposa, y Blas Peimador y la suya, ambos matrimonios domiciliados en el Barrio del Cristo, comenzaron intercambiándose algunas palabras, que luego fueron frases, y al fin degeneraron en puñetazos.

En resumen, Luis por una parte y Estefanía por la otra, fueron atendidos en la Casa de Socorro de diversas erosiones, de pronóstico leve.

Posteriormente, ambos acudieron a la Comisaría, donde formularon denuncias, señalándose mutuamente como autores de las agresiones y causas del alboroto.

**LESIONADOS** — El personal de servicio en la Casa de Socorro, ha prestado asistencia médica a los siguientes:

Esperanza Monge, de 17 años, herida contusa en la segunda falange del dedo medio de la mano izquierda.

Estefanía Tapia, de 33 años, traumatismo en el dorso de la mano derecha.

## DIARIO DE AVISOS

**FARMACIAS DE GUARDIA**—Durante la semana están de guardia las farmacias de don Isidoro de Fuenfaja (San Juan de Dios, 1) y de don Anastasio Arenal (Barrio del Cristo del Otero).

**REFUERZO DE GUARDIA**—Durante el domingo, día 5 y lunes día 6, reforzará la guardia anterior la farmacia de don Agricio Herrero (Mayor número 42).

**CUPON PRO CIEGOS**  
Lista de los números premiados del «Cupon Pro Ciegos», correspondiente al sorteo celebrado el día 3 de enero de 1958.

Premiado con 250 pesetas, número 124. Premiados con 25 pesetas, los terminados en 24.

**REGISTRO CIVIL**  
«MATRIMONIOS» — José María Ruiz Díez, de Marcella de Campos, con María Mercedes Martín Díez de Marcella de Campos; Pedro Calvo Pachón, de Palencia, con Catalina Suárez Herrero, de Sahagún; Teodoro Fernández Iglesias, de Cervatos de la Cueva, con Evencia Arias Rojo, de Cervatos de la Cueva; Antonino Bravo López, de Villota del Duque, con Ángela Fernández Peláez, de Villota del Duque.

**NACIMIENTOS** — Jesús Prieto Pernía, de Pablo y Valeriana, Cardenal Cisneros; María Jesús Martín Sánchez de Juan y Cándida, Valenti Calderón, 15.

**DEFUNCIONES**—Bernardino Monge Amanués, de 68 años, casado, Carretera Valladolid; María Manrique Manrique, de 61 años, casada, Pan y Gulland, 1; Eutiquio Antón Rodríguez, de 51 años, casado, Corral Barrantes, 1.

## Campaña de Navidad 1957

**DECIMA TERCERA RELACION DE DONATIVOS**  
Suma anterior, 105.058,90 pesetas: Bar «La Solera», 100; don Marcial Fernández Zarzo, 100; Hotel «George Manrique», 250; don José Sánchez Gómez, 100; Distrito Forestal de Palencia, 500; Banco de España, 250; don Fortunato Suazo Castañeda, 100; Construcciones Salvador, 1.000; Profesorado Instituto Enseñanza Media, 350; Empresa Constructora Caminos de la Concentración Parcelaria, 50; don Pedro Martínez Martínez, 200; personal de Telecomunicación del Centro, 262; don Fulgencio García Germán, 1.000; don Cándido García Germán, 1.000; suma y sigue, 110.320,90 pesetas.

Los donativos se reciben en la Habilitación del Gobierno Civil, Tesorería Provincial del Movimiento y en todas las entidades bancarias de la capital.

Palencia, Enero de 1958.

## DOMINGO 5 Gran Teatro Ortega

**GRITO DE MUERTE**  
PARA TODOS LOS PUBLICOS

## PROYECCIONES EL MUNDO DEL SILENCIO

JOSE FERRER-TREVOR HOWARD DORA BRYAN

**INFIERNO DE LOS HEROES**  
DIRECTOR JOSE FERRER

PARA TODOS LOS PUBLICOS

## ONCE NOCHE GRAN BAILE DE REYES

¡ALEGRIA! ¡HUMOR!

## ORQUESTA NUBIS "CASTILLA" - "GRAN VIA" SELECTOS PROGRAMAS PARA TODOS LOS PUBLICOS

LUNES 6 GRAN TEATRO ORTEGA 3 TARDE INFANTIL

con sorteo de los siguientes juguetes:

Una cocina completa.	Un gran camión.
Un dormitorio azul.	Caravana Buffalo Bill.
Una preciosa muñeca.	Estupendo balón.
Delicioso muñeco.	Juego de lotería.
Una bolera.	Juegos reunidos.

5 - 7'45 - 10'30

¡Una página de oro en la historia del cine!

**SISSI EMPERATRIZ**  
ROMY SCHNEIDER CARLOS BOHM



# FERIAS Y MERCADOS

Dice muy jugosamente el refranero popular que «En diciembre, leña y duermes», aconsejando quietud y hogar a todos, porque el tiempo no es de lo más propicio para andar fuera de casa. A juzgar por los que hasta la fecha están dando de sí los días del recientemente estrenado 1958, también para enero puede ser bueno el contenido del refrán en cuestión, en cuanto a ferias y mercados se refiere.

Naturalmente que las especiales características de las fechas que aún estamos viviendo son apropiadas para hacer bueno el refranero. Esperemos a adelantarnos más en el año de gracia que ha comenzado, y cuando se haya hecho el recuento del movimiento y trajín casero de los días navideños, buena oportunidad será para entonces, indudablemente, si persiste además la actualidad climatológica, habrá animación, aunque es de esperar que los precios se mantendrán en la tónica que actualmente registran.

He aquí algunas cotizaciones:

**MERCADOS CANADEROS**  
**VACUNO MAYOR (CANAL)**  
 Avila, 30 pesetas kilo; León, 36; Mayorga, 28; Medina del Campo, 30 a 32; Medina de Rioseco, 32; Peñafiel, 34; Sepúlveda, 26, vivo; Tordesillas, 35 a 37; Valencia, 33 a 35; Villalón, 30; Zamora, 30.

**VACUNO MENOR (CANAL)**  
 Avila, 35 pesetas kilo; León, 40;

Mayorga, 48; Medina del Campo, 36 a 38; Medina de Rioseco, 35; Peñafiel, 39; Sepúlveda, 31, vivo; Tordesillas, 41 a 43; Valencia, 41 a 43; Villalón, 50; Zamora, 38.

**OVEJAS DE VIDA**  
 Avila, 700 a 800 pesetas una; León, 750; Mayorga, 600 a 800; Medina del Campo, 700 a 775; Medina de Rioseco, 600; Peñafiel, 800 a 900; Sepúlveda, 700; Sepúlveda, 900; Tordesillas, 1.000 a 1.150; Valoria la Buena, 700 a 750; Villalón, 700 a 850; Zamora, 500 a 750.

**MULAR**  
 Medina del Campo, 3.000 a 6.500 pesetas una; León, 10.000 a 15.000;

**DOCTOR LEDO**  
 ENFERMEDADES DE LA PIEL  
 Consulta de 9 a 1  
 Núñez de Arce, 4. Telf. 2545  
 VALLADOLID

**ROTVAL**  
 Envios a domicilio  
 AVENTA contada, plazos  
 frecuentes representación  
 JUSTA GARANTIA 20 años  
 en reventas descuentos  
 en UZOS

## Banco de Santander

FUNDADO EN 1857

en su primer Centenario

Capital escriturado ..... Ptas. 200.000.000  
 id. desembolsado ..... > 125.000.000  
 Reservas ..... > 229.913.717,42

CAJA DE AHORROS

(Aprobado por la Dirección General de Banca y Bolsa con el n.º 2080)

## La mayor granja experimental de ESTADOS UNIDOS

### En la hacienda Pfizer cada animal es en realidad, por sí mismo, un laboratorio

La agricultura en los Estados Unidos dedica gran atención a la ciencia, ya que el agricultor norteamericano tiene que desarrollar los métodos científicos todo lo posible. Probablemente, ninguna hacienda norteamericana, especialmente las dedicadas a la función normal de producir alimentos o fibras textiles, se ocupa de la ciencia en el grado en que lo hace la Compañía Charles Pfizer, situada en las proximidades de Terre Haute (Indiana). Se trata de la mayor granja experimental en su clase y está financiada por la industria privada.

Con una extensión de 283 hectáreas, al sudeste de la ciudad anterior, en la región nort-occidental de los Estados Unidos, esta propiedad es realmente un enorme laboratorio en el que los últimos descubrimientos de la ciencia en lo referente a cría, alimentación y cuidado del ganado y del ave, pueden ser experimentados bajo una gran variedad de condiciones.

El director de la granja es el doctor Herbert G. Luther, que tiene bajo sus órdenes a un equipo de 30 eminentes científicos americanos, entre los que se encuentran especialistas en nutrición, veterinaria, farmacia, bacteriología y otras materias de interés para la agricultura. Existe, además, un equipo de 20 mujeres, cuya misión es realizar trabajos de oficina, y otros 60 trabajadores agrícolas, cuyas ocupaciones van desde pesar novillos hasta hacer el papel de madres adoptivas con los cerdos huérfanos.

La granja Pfizer tiene su propio molino de piensos, su farmacia, una biblioteca y un perito en estadística. El molino muele unas 2.000 toneladas de alimentos mezclados cada año, la farmacia prepara innumerables recetas y suplementos para ciertos alimentos e interviene en la verificación de las pruebas que se llevan a efecto constantemente.

De análoga manera se procede con cerdos y aves. Los cerdos nacidos en la granja Pfizer son retirados de la madre a los cinco o siete días de nacer y colocados en cochiqueras, en establos de crianza, donde reciben raciones iniciales con dosis variadas de vitaminas y antibióticos. Las cochiqueras están recubiertas de azulejos y tienen calefacción.

El ave criada en la granja y que se utiliza en experimentos es empujado en el local. Todos los departamentos del gallinero poseen las mismas condiciones de calor, luz, humedad, espacio y agua. Durante los meses de verano la vivienda de las aves está dotada de aire acondicionado. De esta manera la posibilidad de que los factores externos influyan en el crecimiento conseguido por estos medios queda reducida al mínimo.

Prácticas modernas en la crianza porcina realizadas en la granja han dado como resultado un promedio de 11 cerdos paridos y 105 destetados en cada camada, en contraste con el promedio anterior de 75 cerdos nacidos y de 55 a 6, destetados. Los cerdos separados de sus madres y nutridos con «alimento para crías» reforzado con antibióticos han alcanzado su peso reglamentario un mes o un mes y medio más pronto que el promedio estadounidense.

Se están llevando a cabo pruebas de alimentación en la granja Pfizer para determinar la ración que debe suministrarse a un cerdo en los diferentes países del mundo, así como la manera de mejorar ésta con suplementos consistentes en compuestos que facilitan el crecimiento.

La investigación veterinaria se lleva a cabo en una zona aparte, separada del centro de nutrición por una distancia de kilómetro y medio. El equipo de veterinarios está en alerta constante, dispuesto a acudir a los lugares en los que la aparición de una enfermedad se produzca. Ellos pueden, de esta forma, probar y estudiar los nuevos tratamientos sobre gran número de animales.

Peñafiel, 9.000 a 24.000; Avila, diez mil a doce mil; Mayorga, ocho mil a catorce mil; Tordesillas, diez mil a catorce mil; Zamora, cinco mil a catorce mil.

**CERDO EN CANAL**  
 Avila, 29 y 30 pesetas kilo; León, 32; Mayorga, 34; Medina del Campo, 30 y 31; Medina de Rioseco, 32; Peñafiel, 33; Sepúlveda, 24, vivo; Tordesillas, 32; Valoria la Buena, 33; Villalón, 32; Zamora, 25 a 27, vivo; Valencia, 33.

**MERCADOS DE PIENSOS**

**PAJA**  
 Avila, 350 pesetas arropa; León, 065 kilo; Mayorga, 4 arropa; Medina del Campo, 060 kilo; Medina de Rioseco, 2 arropa; Peñafiel, 060 kilo; Tordesillas, 140 arropa; Valoria la Buena, 028 kilo; Villalón, 055 kilo; Zamora, 310 arropa.

**MAIZ**  
 Avila, 460 a 470 pesetas kilo; León, 480; Mayorga, 475; Medina del Campo, 480; Medina de Rioseco, 480; Peñafiel, 5; Tordesillas, 460; Valencia, 4; Valoria la Buena, 450; Villalón, 5; Zamora, 440.

**CEBADA**  
 Avila, 2 pesetas kilo; León, 2; Mayorga, 2; Medina de Rioseco, 205; Tordesillas, 190; Valencia, 175; Villalón, 170.

**OTROS MERCADOS**  
**GARBANOS**  
 Avila, 10 a 12 pesetas kilo; León, 11; Mayorga, 10 a 12; Medina del Campo, 9 a 12; Medina de Rioseco, 9; Peñafiel, 11 y 12; Piedrahíta, 9 y 10; Sepúlveda, 10 a 14; Tordesillas, 10 a 12; Valoria la Buena, 12; Villalón, 11 a 12; Zamora, 11 y 12.

**HUEVOS**  
 Avila, 29 y 30 pesetas docena; León, 33; Mayorga, 30; Medina del Campo, 26 a 29; Medina de Rioseco, 28; Peñafiel, 30; Piedrahíta, 30; Sepúlveda, 26; Tordesillas, 36; Valencia, 30 a 36; Valoria la Buena, 28 y 29; Villalón, 29; Zamora, 23 a 32.

**JUDIAS BLANCAS**  
 Avila, 2 y 10 pesetas kilo.

**JUDIAS PINTAS**  
 León, 825 pesetas kilo; Mayorga, 8; Medina del Campo, 8 a 10.

**LANA**  
 Avila, 125 y 130 pesetas kilo; León, 70; Mayorga, 60; Medina del Campo, 70 a 72; Medina de Rioseco, 60; Peñafiel, 60; Sepúlveda, 65; Tordesillas, 76; Valencia, 45 a 50; Valoria la Buena, 450 libra; Villalón, 60 kilo; Zamora, 44.

**LECHE**  
 Avila, 450 y 5 pesetas litro; León, 5; Mayorga, 5; Medina del Campo, 375 a 5; Medina de Rioseco, 4; Peñafiel, 4 y 6; Piedrahíta, 350; Sepúlveda, 4; Tordesillas, 450; Valencia, 350 a 450; Villalón, 450; Zamora, 5.

**PATATAS**  
 Avila, 210 pesetas kilo; León, 225; Mayorga, 250; Medina del Campo, 2; Medina de Rioseco, 2; Peñafiel, 225; Piedrahíta, 2; Sepúlveda, 3; Tordesillas, 220; Valencia, 220; Valoria la Buena, 2; Villalón, 225; Zamora, 210.

**VINO NUEVO**  
 Avila, 64 pesetas arropa; León, 60 cántaro; Mayorga, 4 litro; Medina del Campo, 60 arropa; Medina de Rioseco, 54 cántaro; Peñafiel, 3 litro; Tordesillas, 59 arropa; Valoria la Buena, 50 a 52 cántaro; Villalón, 250 litro; Zamora, 50 cántaro; Valencia, 23 a 25 grado hectólitro.

## Cuatro millones de hectáreas para barbechía

(Viene de la página anterior)

tumbada somera ojeada sobre los mercados agropecuarios.

En nuestra crónica anterior señalábamos que no había sido cerrado el campas de espera, (o más exactamente, de expectación y cautela) que se abrió a referencias del pasado noviembre. Esto se refiere concretamente a los piensos. Las impresiones que recibimos de las distintas regiones españolas confirman esta tónica de paralización. En La Mancha y Extremadura se opera poco y la posesión forense, para obtener mejores cotizaciones, que no acaban de confirmarse.

Los precios para la cebada oscilaban a últimos de diciembre, entre las 3,75 a las 3,90 pesetas kilo. En Castilla la Vieja, se notaba fluidez en la cotización de este pienso, pues en la línea de Villalón, se daba el de 4,25, y el de 4,10 en Rioseco. Otro de los piensos más solicitados, las algarobas se llegó a pagar en Mayorga a 5,20 pesetas kilo.

En cuanto al vino, se esperaban con interés las cotizaciones a primeros de año, para establecer la tónica definitiva de este mercado. Por ahora, la impresión más acusada es de tendencia a la estabilidad, por lo que se refiere a la región más vinatera, como es La Mancha. Los precios más corrientes eran entre 20,50 y 21 pesetas grado hectólitro, para los blancos, y de 23 pesetas, para los tintos.

La orientación es de firmeza, pues se calcula que podrán quemarse vinos para su transformación en alcohol, lo que indudablemente haría mantenerse los precios en estos tintos.

**JUAN DEL AGRO**  
 (Director de la revista MIES).

**RELOJES SUIZOS**  
 GARANTIZADOS  
**CAUINY-DOGMA**  
 CERTINA Y GRANDES MARCAS

**PLAZOS CON PRECIOS DE CONTADO**  
 AL CONTADO CON GRANDES DESCUENTOS  
 Envíos por correo hasta su domicilio  
**FIDA CATALOGO BRATIS**  
 faltan representantes en algunas plazas  
**GARPA - Apartado 896 - Madrid**

Cortefes, es exclusivo de CASA MARTIN. Abrigos, gabardinas, trincheras, trajes Mayor, 86. - Teléfono, 3296 PALENCIA

**Cubiertas prefabricadas CUPRE**

Compuestas de cerchas y viguetas de hormigón armado  
**LIGERAS-ECONOMICAS**  
 Se fabrican en luces de 5 a 30 m.  
 PROPIAS para ALMACENES, GRANEROS, QUADERIAS, CINES, GALLINEROS y NAVES INDUSTRIALES

Mariano Miguel López, 2. Teléfono 7380. VALLADOLID  
 Pidan folletos y presupuestos sin compromiso

Se precisan Representantes en esta Provincia.

## El extraño mundo de la colmena

### El drama biológico que promovió el hombre.-Las vírgenes obstinadas.-Los misterios de la jalea

En torno a la jalea real y sus virtudes, no sólo han sido ilusiones fantásticas, empirismo y charlatanería comercial. Han existido y existen concienzudos y honrados hombres de ciencia que han gastado preciosos años de su existencia en investigar qué es la jalea real y de firmeza en las esperanzas que la humanidad ha puesto en la curiosa sustancia. El primer trabajo de investigación sobre jalea real data, nada menos que de 1888 y se hizo en Alemania. Posteriormente y por no referirnos más que a los investigadores de nuestros días citaremos a Mathis, Janine Pain, Bosc, Porsin, Decourt... apicultores, fisiólogos, entomólogos y químicos.

Todos ellos no sólo han desmenuzando la sustancia intentando encontrar los secretos de su composición y de su acción, sino que también, han penetrado en los más recónditos del extraño mundo de la colmena—organización social que tiene una antigüedad de millones—y han observado, juzgado y hasta intervenido en su maravillosa estructura.

**MATHIS Y SUS MANIOBRAS ANTIDINASTICAS**

Las primitivas investigaciones en la jalea real, quedaron reducidas a una distracción puramente especulativa sin posible aplicación práctica, a causa de que la sustancia—producida por una glándula faringea de algunas de las abejas obreras—era escasísima. Esta glándula, se atrofina en los primeros cinco días de la vida de la abeja y la cantidad de jalea que puede extraerse en las celas de las larvas reales de cada colmena, era totalmente insuficiente para pensar en una explotación comercial. Fue Mathis el primero que ideó un procedimiento de incrementar la producción de jalea real: sabía que las abejas de una colmena no aceptan más que una reina y para la buena salud y seguridad de la dinastía, la misma reina, al nacer, mata a las larvas de estirpe real que podían disputarle el trono, mientras que las abejas obreras, destruyen a picotazos a cualquier otra reina que se introduzca en la colmena. Como la jalea real no es depositada más que en la celda real y la reina vive varios años, la producción de cada colmena es muy escasa, y Mathis pensó en obligar a las abejas a admitir todas las reinas que él quisiera. Para ello dejó «huérfanas» a una colmena quitándole su monarca.

Según acabamos de ver, Mathis en el informe que envió a la Academia de Ciencias, las abejas, al encontrarse sin reina sufrieron una especie de shock psicológico, experimentaron una inmensa angustia que no calmó más que cuando comenzaron a edificar las nuevas celdas reales. Mathis, siguiendo luego en su papel de Jupiter de esta tragedia dinástica, esperó a que todas las celdas estuvieran terminadas, y operculadas, y sin piedad alguna para el atrillado pueblo, las destruyó por completo. Al morir de entonces las abejas totalmente desmoralizadas, sin posibilidad alguna de

Desde hace algún tiempo, este Servicio, en colaboración de la existencia de focos de fiebre aftosa en diversas provincias españolas, especialmente las fronterizas con Francia (Lérida, Huesca, Navarra y Vascongadas). La epizootia entró en España procedente de Francia, sujeta también hoy a una fuerte invasión.

Tras de las provincias fronterizas, la epizootia ha ido invadiendo otras que no lo eran. A mediados de diciembre se nos informó de los focos de Zaragoza y a finales de los de León, Valladolid, Burgos y Santander. Diezados de la enfermedad y dado el carácter marcadamente invasor de la misma, a pesar de las medidas de sanidad pecuaria adoptadas, la epizootia se ha presentado en nuestra provincia, en Ampudia, como primer foco.

Puestos al habla los Servicios de Ganadería con la Dirección General correspondiente del Ministerio de Agricultura, han sido informados de las características de la infección, causada esta vez por el virus de tipo C, de poca virulencia, lo que hace esperar que los perjuicios ocasionados no sean tan catastróficos como otras veces, de persistir ese tipo de virus.

Ello no es óbice, lógicamente, para que, como en el resto de España, se tome la medida más aconsejable a reducir los perjuicios que esta enfermedad, tan temida de los ganaderos, ocasiona, cualquiera que sea el tipo de virus en acción.

Por nuestra primera Autoridad gubernativa, a propuesta de esta Jefatura, ha sido declarada oficialmente la enfermedad, y de acuerdo con lo preceptuado en el Reglamento de Epizootias, ha ordenado, además, la suspensión de cualesquiera ferias y mercados que pudieran celebrarse en una zona de 50 kilómetros de radio alrededor de Ampudia. Tal zona es la situada por debajo de una línea imaginaria trazada entre el límite oeste de la provincia, a la altura de Villada, Cervatos de la Cueva, Villoldo, Astudillo y Ballanos, hasta alcanzar perpendicularmente el límite sur de la provincia.

Al propio tiempo, y como medida prevista también en el Reglamento de Epizootias, ha ordenado el señor Gobernador Civil la prohibición de circular ganado receptivo (bovinos, ovinos, caprinos y porcinos) en el espacio comprendido dentro de un círculo de 25 kilómetros de radio alrededor de Ampudia.

La circulación de animales receptivos fuera de ese espacio, ha de ser controlada por la Jefatura de los Servicios de Ganadería, quien determinará la posible autorización de traslado y el itinerario a seguir.

Los ganaderos que radicando en el perímetro comprendido entre Guaza, Frechilla, Paredes, Becerril, Palencia, Villalobón, Baños de Cerrato, Duñas y los límites E. y S. de la provincia se vieran precisados a trasladar ganado receptivo fuera de dicho zona, deberán solicitar de sus Veterinarios titulares la tramitación del oportuno permiso a la Jefatura de los Servicios de Ganadería, especificando todos los datos que normalmente figuran en las guías de origen y sanidad pecuaria. Dicha Jefatura procederá según convenga.

crear riqueza, adoptaron con patético vencimiento todas las reinas que quisiera dar y se convirtieron, de monarquía sana y planificada con derechos y deberes claramente fijados y mantenidos, en una abusiva poliarquía donde la principal y agotadora obligación era llenar el precioso juego de las celas de un excesivo número de reinas. El drama biológico promovido por Mathis, es a no dudar comovedor y trasladado a escala humana, una intencionada lección. Nos extraña que Mathis, profesor en el Instituto Pasteur en París no haya intentado formar un partido político en la veleta República con objeto de aplicar sus drásticas ideas.

El método del profesor es usado actualmente por todos los apicultores dedicados a la producción de jalea real, y cualquiera de éstos puede obtener fácilmente diez kilogramos por mes aplicándolo convenientemente. Sus ventajas están tan extendidas que se ha tenido que limitar voluntariamente la producción, por sobrepasar ésta las necesidades comerciales.

**LAS VIRGENES OBSTINADAS**

Una de las mejores esperanzas puestas en las virtudes de la jalea real es la de su presunta y milagrosa acción sobre las funciones genésicas, pero otra investigadora llamada Janine Pain ha destruido totalmente tan feliz esperanza. Janine Pain observó que la reina era constantemente lamida por las abejas obreras y que, incluso los cadáveres de reinas, seguían siendo lamidos hasta quince días después de la muerte. La investigadora tomó entonces el cuerpo de una reina, aisló convenientemente el jugo que la recubría y que parecía interesar tanto a sus súbditas, y, por ingeniosos procedimientos, actuó con este jugo sobre larvas y abejas en crecimiento. Previa una metódica disección de los individuos sometidos a experimentación llegó a las siguientes conclusiones: cada abeja nace con sus órganos de reproducción normales pero el jugo que obtienen lamando el cuerpo de la reina posee una sustancia que inhibe el crecimiento de los ovarios y va convirtiendo a la obrera en estéril, si se impide que la abeja consuma este jugo podrá llegar a convertirse en reproductora.

Este era pues el secreto de la portentosa fecundidad de la reina: ella es la única que no se lame a sí misma, que no gasta del peligroso jugo. No hay pues virtud genésica alguna en la jalea real e incluso habrá que tener cuidado de que un descuido apicultor haya machacado algún cadáver de reina con el producto de su celda, y provoque inadvertidamente la esterilidad en el espermatozoario.

Pero lo que resulta auténticamente impresionante de esta última historia del mundo de la colmena, es la heroica obstinación de esas vírgenes. Basta con que dejen de lamer a la reina para que peñurara en ellas la milagrosa capacidad de dar vida, de elevarse en posibilidad vital sobre

Este era pues el secreto de la portentosa fecundidad de la reina: ella es la única que no se lame a sí misma, que no gasta del peligroso jugo. No hay pues virtud genésica alguna en la jalea real e incluso habrá que tener cuidado de que un descuido apicultor haya machacado algún cadáver de reina con el producto de su celda, y provoque inadvertidamente la esterilidad en el espermatozoario.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

Los pueblos que se ven afectados por la existencia de focos de fiebre aftosa en diversas provincias españolas, especialmente las fronterizas con Francia (Lérida, Huesca, Navarra y Vascongadas). La epizootia entró en España procedente de Francia, sujeta también hoy a una fuerte invasión.

Tras de las provincias fronterizas, la epizootia ha ido invadiendo otras que no lo eran. A mediados de diciembre se nos informó de los focos de Zaragoza y a finales de los de León, Valladolid, Burgos y Santander. Diezados de la enfermedad y dado el carácter marcadamente invasor de la misma, a pesar de las medidas de sanidad pecuaria adoptadas, la epizootia se ha presentado en nuestra provincia, en Ampudia, como primer foco.

Puestos al habla los Servicios de Ganadería con la Dirección General correspondiente del Ministerio de Agricultura, han sido informados de las características de la infección, causada esta vez por el virus de tipo C, de poca virulencia, lo que hace esperar que los perjuicios ocasionados no sean tan catastróficos como otras veces, de persistir ese tipo de virus.

Ello no es óbice, lógicamente, para que, como en el resto de España, se tome la medida más aconsejable a reducir los perjuicios que esta enfermedad, tan temida de los ganaderos, ocasiona, cualquiera que sea el tipo de virus en acción.

Por nuestra primera Autoridad gubernativa, a propuesta de esta Jefatura, ha sido declarada oficialmente la enfermedad, y de acuerdo con lo preceptuado en el Reglamento de Epizootias, ha ordenado, además, la suspensión de cualesquiera ferias y mercados que pudieran celebrarse en una zona de 50 kilómetros de radio alrededor de Ampudia. Tal zona es la situada por debajo de una línea imaginaria trazada entre el límite oeste de la provincia, a la altura de Villada, Cervatos de la Cueva, Villoldo, Astudillo y Ballanos, hasta alcanzar perpendicularmente el límite sur de la provincia.

Al propio tiempo, y como medida prevista también en el Reglamento de Epizootias, ha ordenado el señor Gobernador Civil la prohibición de circular ganado receptivo (bovinos, ovinos, caprinos y porcinos) en el espacio comprendido dentro de un círculo de 25 kilómetros de radio alrededor de Ampudia.

La circulación de animales receptivos fuera de ese espacio, ha de ser controlada por la Jefatura de los Servicios de Ganadería, quien determinará la posible autorización de traslado y el itinerario a seguir.

Los ganaderos que radicando en el perímetro comprendido entre Guaza, Frechilla, Paredes, Becerril, Palencia, Villalobón, Baños de Cerrato, Duñas y los límites E. y S. de la provincia se vieran precisados a trasladar ganado receptivo fuera de dicho zona, deberán solicitar de sus Veterinarios titulares la tramitación del oportuno permiso a la Jefatura de los Servicios de Ganadería, especificando todos los datos que normalmente figuran en las guías de origen y sanidad pecuaria. Dicha Jefatura procederá según convenga.

proletariado de la colmena; podrían celebrar unas gloriosas nupcias con cualquier apertoso zángano y quizá llegar a ser reinas de una colmena. Pero renuncian a todo en favor de la sociedad y de la especie, consumen el veneno esterilizante día tras día con terco entusiasmo, sin más recompensa que el trabajo agotador y la muerte próxima. Ante este ejemplo palidece el sacrificio de las ladonas bacantes romanas o el de las sacerdotisas de Siva, por quienes al fin y al cabo vivían sin trabajar y gozaban de gran prestigio entre los fieles.

**LOS ULTIMOS MISTERIOS SIN DESVELAR**

Como hemos visto, la investigación sobre la jalea real ha conducido al conocimiento más exacto y profundo de este mundo de insectos, muchísimo mejor organizado que el mundo de los hombres. Precisamente, este asombro, que causa al humano contemplar una obra tan perfecta de disciplina, de producción, de admirable adaptación biológica a las necesidades de la colectividad, es lo que le prepara para creer en cualquier otra maravilla que de estos seres proceda y así ha sido fácil divulgar una ilusión que creencia en las propiedades casi milagrosas de la jalea real. Ahora bien: ¿qué hay de verdad y qué hay de ilusión en este asunto?

La verdad primera, que hay que revelar es que la charlatanería comercial ha desvirtuado y enturbiado enormemente la realidad. Así por ejemplo, para asegurar la venta del producto no se ha dudado en afirmar que la acción de la jalea real en su poder vitamínico, especialmente en ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos yemas de huevo se puede ingerir nada menos que el ácido pantoténico contenido en 5.000 miligramos de jalea real, mientras que la dosis media diaria de jalea real que suele tomarse son de 50 a 100 miligramos. También han descrito, los irresponsables propagandistas, acciones de la jalea real que la colocaban casi a la altura de un elixir fantástico y con todo ello no han hecho más que sembrar la desilusión después de la fe, la desconfianza después de la esperanza.

El único cierto y demostrado en centros médicos solventes es que la jalea real es muy beneficiosa en algunas afecciones de la piel, que produce un ácido pantoténico. Inmediatamente los químicos nos han dicho que con tomar dos y

Celebran sesión la Permanente y el Pleno del Ayuntamiento

Se continuó con la discusión y aprobación de las ordenanzas fiscales municipales

El viernes, a las ocho menos cuarto de la noche, se reunió en sesión ordinaria, la Comisión Permanente del Ayuntamiento...

Conocida demanda promovida por el procurador D. José María Pedreón, en nombre de D. Angel Martín García y otros 21 miembros de la Banda Municipal de Música...

Se aprobó una relación de facturas, y una nómina de personal por 740,06 pesetas.

SEGURO DE ACCIDENTES DE TRABAJO.—Conocido informe del oficial mayor letrado, en relación con la liquidación complementaria del seguro de accidentes de trabajo del personal municipal...

ANUNCIOS LUMINOSOS.—Se autoriza a Radio Palencia la instalación de un anuncio luminoso en la fachada de su emisora.

CEMENTERIO.—Concediéndose las siguientes propiedades de sepultura a D. Candido Crespo, D. Acutillano Ramos, doña Josefina Laso, doña María Pilar Peláez, D. Emiliano González, doña Ramona Rodríguez, D. Isidro Fernández, D. Virgilio Amón, doña Ester Berdiano, D. Florentino Berdiano, D. Luis Arribas y D. Antonio Pérez Sánchez.

ESTABLECIMIENTOS.—Se autoriza a la apertura de un taller de carpintería, a don Luis de la Fuente Hermosa, y el cambio de nombre de un comercio de tejidos, a doña Gloria Díez Espina.

BOMBEROS.—Se hace constar en acta la satisfacción de la Corporación por la atenta felicitación cursada por el Ayuntamiento de Carrión de los Condes para el personal técnico y especialista del Cuerpo de Bomberos, de esta capital...

AUMENTO DE CONTRIBUCIONES.—Se acuerda abonar a la Hacienda Pública la cantidad de 1.775,90 pesetas, por la revisión hecha por la oficina de Valoración Urbana en el año 1946 y tres trimestres de 1947.

RECURSO.—Se conoce fallo recaído en reclamación formulada ante el Tribunal Económico Administrativo Provincial, por doña María Ortega Alvarado, propietaria de la casa número 7 y 9 de la Avda. de José Antonio de esta ciudad...

ENSEÑANZA.—Conocido escrito de la Inspección de Enseñanza Primaria y Consejo Diocesano de A. C., solicitando ayuda económica para el sostenimiento de las clases nocturnas que funcionan patrocinadas por el mismo en el grupo escolar «Blas Sieras», y visto el informe favorable del concejal delegado de Cultura, se acuerda conceder una subvención de 1.500 pesetas.

DONATIVO.—Visto el escrito elevado por la «Peña Marcelino», por el que se informa de la tradicional fiesta de Reyes Magos que la misma organiza, a fin de repartir juguetes, ropas y dulces entre una centena de niños necesitados de la capital...

PERSONAL.—Se accede a la baja voluntaria de Concepción Garzo Curriel, encargada de la limpieza de la Academia de la Banda de Música, y vista propuesta del Director de dicha colectividad, a favor de María Cruz Macho Cerrato, viuda de un empleado municipal, se designa a la misma para realizar dicho servicio.

Y si más asuntos de que tratar, se levanta el Pleno a las ocho y media de la noche.

CONTINUACION DEL PLENO DEL AYUNTAMIENTO.—Acto seguido, quedó constituido el Pleno del Ayuntamiento, para reanudar la sesión extraordinaria del miércoles, a fin de proseguir la discusión y aprobación de las ordenanzas municipales para el ejercicio del año actual.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Por el Sr. interventor se fueron dando lectura a la ordenanza número 6 «Derechos y tasas sobre inspección y vigilancia de establecimientos, espectáculos, parquímetros públicos, comercios, fábricas y otros negocios públicos»; a la num. 7 «Sobre licencias para construcciones y obras en terrenos situados en poblados o contiguos a vías municipales fuera de población»; a la num. 8 «Sobre licencias de apertura de establecimientos»; y a la num. 9 «Inspección de calderas de vapor, frigoríficos, motores, hornos, transformadores, ascensores, montacargas y otros aparatos o instalaciones análogas y de establecimientos industriales y comerciales o agrícolas, aceptándose por el Pleno algunas modificaciones apuntadas, rectificándose otras y acordándose pasar a la comisión de Hacienda y al estudio de otras comisiones y concejales, los derechos y tasas previstos en la nueva modificación para algunos establecimientos, a fin de que por aquéllos se informe sobre la manera más equitativa y procedente de resolver esta subida de los correspondientes arbitrios.

Dado lo avanzado de la hora, quedó aplazada la sesión del Pleno hasta nueva fecha en la que seguirá tratando sobre este mismo asunto de las ordenanzas.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Valladolid, 31 de Diciembre de 1958. El Presidente, MARCELINO PERTEJO.

¿Qué quiere usted desembolsar? 1.000, 2.000, 3.000 pesetas? Diganoslo y por pequeño que sea su desembolso, estamos seguros de que podremos motorizarlos. GARAJE AGUADO.

El Sr. interventor se fueron dando lectura a la ordenanza número 6 «Derechos y tasas sobre inspección y vigilancia de establecimientos, espectáculos, parquímetros públicos, comercios, fábricas y otros negocios públicos»; a la num. 7 «Sobre licencias para construcciones y obras en terrenos situados en poblados o contiguos a vías municipales fuera de población»; a la num. 8 «Sobre licencias de apertura de establecimientos»; y a la num. 9 «Inspección de calderas de vapor, frigoríficos, motores, hornos, transformadores, ascensores, montacargas y otros aparatos o instalaciones análogas y de establecimientos industriales y comerciales o agrícolas, aceptándose por el Pleno algunas modificaciones apuntadas, rectificándose otras y acordándose pasar a la comisión de Hacienda y al estudio de otras comisiones y concejales, los derechos y tasas previstos en la nueva modificación para algunos establecimientos, a fin de que por aquéllos se informe sobre la manera más equitativa y procedente de resolver esta subida de los correspondientes arbitrios.

En el «B. O. del Estado», número 317, del 20-12-57, se publica la Orden del Ministerio de la Vivienda sobre normas de ingreso en los Colegios Oficiales de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria. Interesante para los titulares facultativos o profesionales y a los no titulares que estuviesen matriculados en febrero de 1957 y que no estuviesen colegiados en la actualidad. Informes en Mayor, 224, y Valentín Caldera, 9. El Secretario, Aragón.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

Ha causado baja en este Ilustre Colegio, por fallecimiento, don DIMAS MONGE RUEGSA, vecino de Palencia. Lo que se pone en conocimiento del público en general para que dentro del plazo de tres meses puedan reclamar contra la fianza cuya devolución se solicita.

Constituyen el Pleno el alcalde, concejales, secretario e interventor del Ayuntamiento antedichos, así como los concejales del Pleno, que se incorporan a la sesión. Sres. García Gallo, Izquierdo Ruiz, Martín Barón, Roldán de la Rosa y Pastor Martínez.

SORTEO DE LA LOTERIA DEL "NIÑO"

Los ocho millones del "Gordo" para el núm. 6.576

Medina Sidonia, Toledo, Barcelona, Bilbao, y Madrid, se reparten las series PREMIOS MAYORES

Madrid, 4.—Números y poblaciones que han resultado premiados en el sorteo de la Lotería celebrado hoy en la capital de España. Premio de 8.000.000 de pesetas al número 6.576, correspondió a Medina Sidonia, Toledo, Barcelona, Bilbao, Madrid y Madrid.

Dieciocho mil: 821 062 590 027 414 469 561 687 301 848 894 025 055 541 485 182 317 978 823

Diecinueve mil: 216 766 789 115 504 753 116 278 447 756 973 466 754 557 927 043 010 550 059 175 748 278 201 782 983

Veinte mil: 474 834 655 249 783 844 956 425 677 746 719 808 127 183 876 777 941 263 578 361

Veintiuno mil: 093 001 610 785 769 031 902 432 000 497 701 851 879 093

Premiados con 10.000 pesetas: Madrid, 4.—Relación de los premios de (pedras) correspondientes al Sorteo de la Lotería Nacional celebrado en el día de hoy: CATORCE MIL: 139 035 547 019 595 750 430 445 353 440 887 608 797

Quince mil: 088 210 574 949 689 943 033 112 014 363 950 867 505 124 004

Dieciséis mil: 291 268 453 665 840 570 017 496 187 076 684 951

Diecisiete mil: 847 756 636 974 983 527 918 657 515 428

Tres mil: 798 771 534 901 639 546 452 835 562 916 154 245 857

Cinco mil: 520 567 862 361 449 271 458 442 595 656 896 175 777 316 802 402 916 312 503 469

Siete mil: 910 269 400 020 668 773 807 560 440 069 392 072 266 191 222 439 963 820 137 810 637 238 048 363

Ocho mil: 855 476 046 077 151 605 715 580 165 420 408 293 489 186 928 574 934 388 857 241 638 454

Nueve mil: 274 337 341 614 776 239 782 331 042 685 969 328 625 810 771 728 500 497 783 530

Diez mil: 668 558 906 974 999 358 396 936 886 360 115 242 176 607 584 111 379 546 266 531 018 174 318 365 754

Once mil: 101 691 938 630 995 159 735 115 708 073 165 350 798 974 472 543

Doce mil: 123 379 377 585 523 628 434 187 040 273 175 837 345 572 304 446 950 355

Trece mil: 837 355 923 917 991 782 677 914 013 298 289 990 414 384 858 462 477 366 748

Catorce mil: 506 802 746 734 172 453 161 192 677 215 797 789 050 596 171 154 909 382 713 399 751 446 228

Quince mil: 049 725 164 832 111 709 765 668 302 334 185 225 483 415 646 305 972 000

EL SEÑOR D. Eutiquio Antón Rodríguez falleció en Palencia el 4 de Enero de 1958 a los 52 años de edad. Después de recibir los S. S. D. E. P.

CRUCIGRAMA Por MIROSPA Número 1.904

LA SEÑORA Doña Emilia Rodríguez Alonso falleció en Palencia el día 4 de enero de 1958 a los 78 años de edad después de recibir los SS. SS. D. E. P.

LA SEÑORA D. María Manrique Manrique falleció en Palencia el día 3 de enero de 1958 a los 60 años de edad después de recibir los Santos Sacramentos D. E. P.

LA SEÑORA D. María Manrique Manrique falleció en Palencia el día 3 de enero de 1958 a los 60 años de edad después de recibir los Santos Sacramentos D. E. P.

Segundo aniversario del señor D. Gerardo López García Interventor de Hacienda que falleció en Palencia, el día 6 de Enero de 1956 D. E. P. Su desconsolada esposa Doña María García Frías; hijas Marina y María Concepción, padre Justino Gutiérrez; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia, Suplican a sus amistades le tengan presente en sus oraciones

Horizontal: 1. Reptil ofídico. 2. Suceso imprevisto o fortuito. Loco. 3. Persona quien se deja alguna manda. 4. (al revés) Interjección. (al revés) Letra griega. 5. Pieza de azar. Variante de un nombre de mujer. 6. Río de Armenia, el principal afluente del Kure. Oficiales tarcos. 7. Negación. Junté. 8. Autorizar un documento certificando de su legalidad. 9. Guacamayo mejicano. (al revés) Planta medicinal de olor fuerte y nauseabundo. 10. Distracción, poseer alguna cosa. Verticales: 1. Primera cera con que untan las abejas la colmena. Nota musical. 2. Vigilar cuidadosamente. Artículo. 3. Templo de los idolos en algunos pueblos de Oriente. Obra de Giovanni Papi. 4. Aire popular canario. Antiguo nombre de Huesca. 5. Popular comico italiano. (al revés) Novelista francés, creador del llamado naturalismo. 6. Instrumento musical. Estado anímico. 7. (al revés) Río europeo. 8. Cifra romana. Pelos blancos. 9. Vocal repetida. Agarrar. Sol. al Crucigrama número 1.903: Horizontales: 1. Reír. 2. Adiós. Oda. 3. Labriegos. 4. Ere. Sr. 5. Para. Ibón. 6. Anas. errA. 7. IP. 8. Ladrillos. 9. Ibl. Calca. 10. Amasa. Verticales: 1. alepA. LI. 2. Darán. Ab. 3. Ribera. Dia. 4. eorE. Asir. 5. Isis. Pica. 6. Erié. Las. 7. aoG. Brilla. 8. Do. orroc. 9. As. naeSA.

Primer aniversario del Rvdo. Sr. DON SANTIAGO TEJERINA ALONSO Cura Párroco que fué de Grijota Falleció en Grijota (Palencia), el día 5 de Enero de 1957 A los 70 años de edad Confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. D. E. P. Sus desconsoladas sobrinas Paquita, Plácida y Clementina Guerra Tejerina; sobrinos políticos Mariano Morate de la Guerra, Emiliano Martín Ramos y José Sánchez Caballero; primos y demás familia, Al recordar a sus amistades tan triste fecha, ruegan una oración por su alma El funeral que se celebre el día 7 en la Iglesia Parroquial de San Miguel, de Villarmiel, a las once de la mañana, será aplicado por el eterno descanso de su alma.

LA SEÑORA Doña Emilia Rodríguez Alonso falleció en Palencia el día 4 de enero de 1958 a los 78 años de edad después de recibir los SS. SS. D. E. P. Sus desconsolados hijos Caridad, Amado, Amable y Juana Revilla Rodríguez; hijos políticos Moisés Castrillejo, Margarita Ordóñez y Carmen Muñoz; hermanos, nietos, primos y demás familia, Suplican una oración por su alma Vigilia: Día 5 a las once y media y a continuación la conducción del cadáver al Cementerio de Ntra. Sra. de los Angeles. Funerales: Día 6, a las ocho y media y a continuación la Misa de familia. Iglesia Parroquial: San José. Casa mortuoria: Modesto Lafuente, 19, tercero. Seguros "El Ocaso, S. A." Funeraria "Hontiyuelo"

LA SEÑORA D. María Manrique Manrique falleció en Palencia el día 3 de enero de 1958 a los 60 años de edad después de recibir los Santos Sacramentos D. E. P. Su desconsolado esposo don Rufino Díez Sarmiento; hijos Bonifacio, Alvaro, Josefa y Domingo Díez Manrique; hijo político Basilio Villamediana; nietos, primos y demás familia, Suplican a sus amistades una oración por su alma. Funeral: El martes, día 7, a las siete y media de la mañana y seguidamente la misa de familia. Iglesia parroquial: San Lázaro (Las Claras). Casa mortuoria: Camino Pan y Guindas, número 1. Compañía de Seguros «El Ocaso, S. A.» Pompas Fúnebres: «Hontiyuelo»

LA SEÑORA D. María Manrique Manrique falleció en Palencia el día 3 de enero de 1958 a los 60 años de edad después de recibir los Santos Sacramentos D. E. P. Su desconsolado esposo don Rufino Díez Sarmiento; hijos Bonifacio, Alvaro, Josefa y Domingo Díez Manrique; hijo político Basilio Villamediana; nietos, primos y demás familia, Suplican a sus amistades una oración por su alma. Funeral: El martes, día 7, a las siete y media de la mañana y seguidamente la misa de familia. Iglesia parroquial: San Lázaro (Las Claras). Casa mortuoria: Camino Pan y Guindas, número 1. Compañía de Seguros «El Ocaso, S. A.» Pompas Fúnebres: «Hontiyuelo»





# El reportero en la calle

## Eficiente labor de la Comisión Católica Española de Emigración

### 10.000 familiares de emigrantes salieron de España en el año 1957; de ellos, treinta y tres palentinos

Con el establecimiento por el Romano Pontífice del día del Emigrante, la Iglesia Católica afrontaba un interesante y trascendente problema social, cuya resolución, por su importancia, bien merecía esta atención.

La protección de toda índole que, desde dicha implantación, se ha dispensado al emigrante por la Iglesia, rebasa los cálculos más optimistas, a este respecto, y los frutos que se están logrando en el orden benéfico, merecen ser importantes.

En cada provincia, funciona una delegación diocesana de la Comisión Católica Española, que en gran medida, perfectamente con este organismo nacional, quien, a su vez, se coordina armónicamente con el internacional superior o CIME, que funciona en Suiza.

El Delegado Diocesano de Palencia, es el M. I. Sr. Don Vicente Matia, canónigo-arceprebte de la Santa Iglesia Catedral, a quien visitamos en su despacho de Cáritas Diocesana, para inquirir algunos datos relacionados con esta interesante misión migratoria que lleva a cabo.

La función específica de la Delegación Diocesana de Emigración—nos indica—es colaborar y realizar a las órdenes de la Comisión Católica Española de Emigración, que preside el Emmo. Sr. Cardenal de Tarragona, y de la que forma parte nuestro amado Prelado y el de Tuy, todo lo que se refiere dentro del ámbito provincial, a los problemas de la Emigración.

En concreto, ¿cuál es su actuación? —Llevar a ejecución el plan de reagrupación de familias, concertado entre el Gobierno español y el Comité intergubernamental para las emigraciones europeas o CIME.

¿En qué consiste el programa de reagrupación de familias? —Sabido es que son muchos los maridos que marcharon a América dejando aquí esposas e hijos. Esta separación constituye un gravísimo problema social y moral, que urgía solucionar.

¿Y cómo se ha resuelto? —Merced a un acuerdo del Gobierno español con CIME, esas familias agrupadas en condiciones morales y económicas ventajosas; el cabecero de familia reclama desde América a los suyos y se tramita el oportuno expediente; rápido y totalmente gratuito, por parte de las Delegaciones Diocesanas.

Concepto de familia a este efecto y orden de prelación. —Es el siguiente: esposa e hijos; los padres de uno y otra; hermanos que convivan con ellos y a su amparo; y los nuevos emigrantes que pueden reclamar a su novia, siempre que se celebre el matrimonio por poder antes de obtener el pasaje.

El Gobierno español confió esta misión a la Iglesia, y ésta, a través de sus oficinas, 64 Diócesanas, 3 provinciales, 3 de puerto de embarque y la central de Madrid, reagrupó 10.000 familiares durante el año 1957.

¿Y en esta provincia? —Nuestra Delegación Diocesana envió a reunirse con sus familiares a 33 paisanos nuestros, a la América española y Canadá, entre ellos, a una joven, casada por poder y reclamada por el que ya era su esposo.

En la actualidad, esta Delegación tiene en marcha varios expedientes, con un total de 18 personas. Para el año próximo serán 15.000 los que, de toda España se unirán a sus familiares en tierras de América. Toda esta labor, confiada a la Iglesia por el Gobierno español, la lleva a cabo la Comisión Católica Española de Emigración, por medio de las Delegaciones Diocesanas, siendo totalmente gratuita.

¿Cuándo salió la última expedición? —El día 24, víspera de la Navidad del Señor, que tomaron el avión rumbo al Canadá un grupo numeroso de niños, que iban en busca de sus padres ausentados allí desde mayo pasado.

De aquellos matrimonios salidos en mayo —150—, dos eran palentinos; que hoy tienen la satisfacción de tener consigo a sus respectivos hijos emigrados en la expedición de Navidad. Estos niños fueron María del Pilar Cerrato López, de 3 años, la más pequeña de la expedición, que es, precisamente, la que figuraba recibiendo la medallita que la dió el Nuncio de Su Santidad, en la fotografía últimamente publicada por la Frensa nacional; y los hermanos Luis Daniel Buj, de 11 años, José Antonio, de 6 y Rosalía, de 4 años.

La Delegación Diocesana les proporcionó gratuitamente toda la documentación y les costeó el viaje hasta Madrid. Antes de partir, los cuatro pequeños palentinos recibieron la bendición de nuestro Excmo. Prelado, que les obsequió con cajas de dulces.

¿Qué otras actividades, realiza la Delegación Diocesana? —De acuerdo con la superioridad, facilita préstamos para los emigrantes individuales, en innumerables condiciones, fuera, por tanto, del Plan de Reagrupación de familias.

¿No serán estas facilidades un estímulo más para arrancar a los hombres del solar patrio? —La Iglesia no quiere ni puede fomentar las migraciones. Desea que sus hijos arraiguen en la tierra de sus mayores, que nazcan y vivan a la sombra de Parronía y al dulce resaca de su pueblo natal. Ma, cuando la necesidad, el despojo de aventuras u otro móvil saca a los hombres de su pueblo y nación, la Iglesia no puede olvidar su condición de Madre y no acompaña a donde fueran, vigila su bienestar y procura, que la Fe en Jesucristo, que recibieron al nacer, no se evapore ni se pierda entre las vicisitudes obligadas de una tierra que no es la suya. Por eso su organización en este sentido es tan amplia, y hasta el emigrante hace el viaje muchas veces en compañía de un sacerdote, que no tiene otra misión que ofrecerle su asistencia paternal, y cuando llega a su destino, las oficinas de Emigración establecidas en casi todos los países de América, previamente avisadas de la llegada, les reciben en el mismo puerto dándoles un abrazo a los hermanos.

Con estas interesantes palabras, cerramos nuestra entrevista con el Doctor Matia.—F. B. C.

# La vida en la Región

## Va se encuentra regularizado el mercado de huevos en la capital burgalesa

### El J-15, nave interplanetaria, es el juguete preferido por los niños vallisoletanos

#### BURGOS

YA ESTA REGULARIZADO EL MERCADO. — El Excmo. Ayuntamiento burgalés hace pública en el día de hoy, una nota en la que se señala que desaparecidas las circunstancias de anomalía que motivaron su intervención, por indicación del Excmo. Sr. Gobernador Civil, en la regularización del mercado huese.

#### SALAMANCA

VIAJE DE TURISMO ACCIDENTADO. — El pasado día de Navidad, se trasladaron al pueblo de Mado-

al aumento el prosigue el temporal de lluvias y súbito deshielo en la montaña. La temperatura mínima ha sido de cero grados a una de la madrugada.

El hermano político del conductor se puso a bailar con una de las jóvenes que le acompañaban. Pero entonces surgió el típico mozo, llamado Valentín Sánchez Herrero, que solicitó bailar con aquella misma muchacha. No se accedió al ello e inopinadamente Valentín cogió en la cara a su donjuanete, poniéndole fuera de combate.

En vista de que el baile se había alterado a causa de la reyerta, el alcalde suspendió el mismo y el grupo de bailarines se dispersó. Una de las ruedas tenía profundos cortes en su cubierta, que se atribuyeron también al agresor. Hubo de ponerse rueda de repuesto y de este modo acabar el turismo en pueblo tan poco hospitalario.

#### VALLADOLID

EL J-15, JUGUETE PREFERIDO. — En un reportaje que publica nuestro colega vallisoletano «Diario Regional», se afirma que entre la inmensa variedad de juguetes que durante estos días el público vallisoletano adquiere en tiendas y bazares, predomina para los gustos del público el llamado J-15. La pieza consiste en una nave interplanetaria fabricada en plástico, pero de dimensiones reducidas, porque no tiene más que quince centímetros de largo por siete de ancho. El juguete en cuestión viene dentro de una vistosa caja, de proporciones mucho mayores que las del objeto que guarda. Y parece ser, afirma el periodista, que dentro debe tener un reclamo oculto, porque la mayoría del público pide un J-15 con la misma tranquilidad que en cualquier cafetería se pide un Cuba-Libre, que es lo que suena, a vez de un vaso de sifón.

#### ZAMORA

GRAVISIMO ACCIDENTE. — En el molino del pueblo de Ollerros de Tera y mientras el molinero salió hasta el gallinero para echar de comer a las aves, penetraron cinco niños y un niño con el propósito de jugar dentro del recinto, el molinero tenía, las dos piernas fracturadas. Trasladada a casa de sus padres, fue curada por el médico del pueblo, y dada su gravedad se dispuso su traslado al Hospital Provincial, donde la infortunada niña falleció a poco de ingresar.



LA MAXIMA GARANTIA LA MAS ALTA CALIDAD MOTORES ELECTRICOS SIEMENS INDUSTRIA ELECTRICA, S. A.

#### LEON

TIEMPO LLUVIOSO. — Continúa por la capital y provincia leonesa el tiempo de lluvia. Durante las últimas 24 horas, el cielo ha estado encapotado, registrándose precipitaciones hasta alcanzar la cifra de seis litros por metro cuadrado. El aspecto del cielo presagia la continuación del temporal, que es bastante similar en la montaña.

Las comunicaciones, a pesar de ello, siguen en el mismo estado de hace unos días, sin que algunos coches de línea consigan llegar hasta sus puntos habituales de destino.

Los ríos han crecido algo su caudal y se teme un considerable

vervo de la capital, a partir de esta fecha quedan suprimidos los doce puestos reguladores montados por la Comisión de Abastos del mismo, en distintos puntos de la ciudad, pasando esta misión a la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.

De esta forma, a partir del día 3, dicha Delegación en colaboración con el Ayuntamiento y el gremio huero, pondrá a la venta este artículo en puestos montados al efecto en los dos mercados de Abastos.

Seguidamente, se fueron al baile de la Escuela Hogar de la Sección Femenina. El día 8 se reanudan los cursos.

El próximo día 8, miércoles, a las siete y media de la tarde, se reanudarán en la Escuela Hogar de la Sección Femenina (Recreo de Benzoza, números 3 y 5, primero), las clases de francés, inglés, corte y confección, labores y trabajos manuales. Pueden asistir a ellos cuantas personas lo deseen, pasando por dicha Escuela Hogar el citado día 8, a la hora indicada de las siete y media de la tarde.

# anuncios por palabras

#### Alquileres

SE ARRIENDA un molino con piedra blanca y negra; una hectárea de terreno y gallinero. Daniel Morales, Salazar de Amaya.

#### Automóviles

VENDO Federal con motor Barreiros a estrenar de todo. Martín. Reinoso.

#### Compras

BOTELLAS vacías compra Olegario Fernández.

#### Fincas

PISO completo o arriendo. Orlenas a Páscua. Agrícola, S. L. Teniente Velasco, número 2.

#### Ganados y aves

HABINA de huesos 28,37% proteínas. Immejorable. Establecimientos Heráclido Domínguez. Palencia.

#### Maquinaria y Reparaciones

COSECHADORAS "Jubus-Clipper" para tractores desde 20 CV. Muy práctica y eficiente. Sólida construcción. Admitimos pedidos. Informes y referencias. Almacenes Ortega y Ortiz de Zurate. Berrugate, 12.

#### Trabajo

SE NECESITA asistente, buen sueldo. General Mola, 154, tercero.

#### Traspasos

TRASPASO bar Carlos. Informes en el mismo.

#### Varios

MATERIALES para la construcción, calidad y precio, en La Hortensiana.

#### Pérdidas

ENCONTRADA rueda camión 825 por 20. Dirección: Pórtales-Tilvela.

#### Alquileres

CERDOS al destete se venden. Cañadilla del Monte. Casa Loreto.

#### Automóviles

VENDO Federal con motor Barreiros a estrenar de todo. Martín. Reinoso.

#### Compras

BOTELLAS vacías compra Olegario Fernández.

#### Fincas

PISO completo o arriendo. Orlenas a Páscua. Agrícola, S. L. Teniente Velasco, número 2.

#### Ganados y aves

HABINA de huesos 28,37% proteínas. Immejorable. Establecimientos Heráclido Domínguez. Palencia.

#### Maquinaria y Reparaciones

COSECHADORAS "Jubus-Clipper" para tractores desde 20 CV. Muy práctica y eficiente. Sólida construcción. Admitimos pedidos. Informes y referencias. Almacenes Ortega y Ortiz de Zurate. Berrugate, 12.

#### Trabajo

SE NECESITA asistente, buen sueldo. General Mola, 154, tercero.

#### Traspasos

TRASPASO bar Carlos. Informes en el mismo.

#### Varios

MATERIALES para la construcción, calidad y precio, en La Hortensiana.

#### Pérdidas

ENCONTRADA rueda camión 825 por 20. Dirección: Pórtales-Tilvela.

#### Alquileres

CERDOS al destete se venden. Cañadilla del Monte. Casa Loreto.

#### Automóviles

VENDO Federal con motor Barreiros a estrenar de todo. Martín. Reinoso.

#### Compras

BOTELLAS vacías compra Olegario Fernández.

#### Fincas

PISO completo o arriendo. Orlenas a Páscua. Agrícola, S. L. Teniente Velasco, número 2.

#### Ganados y aves

HABINA de huesos 28,37% proteínas. Immejorable. Establecimientos Heráclido Domínguez. Palencia.

#### Maquinaria y Reparaciones

COSECHADORAS "Jubus-Clipper" para tractores desde 20 CV. Muy práctica y eficiente. Sólida construcción. Admitimos pedidos. Informes y referencias. Almacenes Ortega y Ortiz de Zurate. Berrugate, 12.

#### Trabajo

SE NECESITA asistente, buen sueldo. General Mola, 154, tercero.

#### Traspasos

TRASPASO bar Carlos. Informes en el mismo.

#### Varios

MATERIALES para la construcción, calidad y precio, en La Hortensiana.

#### Pérdidas

ENCONTRADA rueda camión 825 por 20. Dirección: Pórtales-Tilvela.

#### Alquileres

CERDOS al destete se venden. Cañadilla del Monte. Casa Loreto.

#### Automóviles

VENDO Federal con motor Barreiros a estrenar de todo. Martín. Reinoso.

#### Compras

BOTELLAS vacías compra Olegario Fernández.

#### Fincas

PISO completo o arriendo. Orlenas a Páscua. Agrícola, S. L. Teniente Velasco, número 2.

#### Ganados y aves

HABINA de huesos 28,37% proteínas. Immejorable. Establecimientos Heráclido Domínguez. Palencia.

#### Maquinaria y Reparaciones

COSECHADORAS "Jubus-Clipper" para tractores desde 20 CV. Muy práctica y eficiente. Sólida construcción. Admitimos pedidos. Informes y referencias. Almacenes Ortega y Ortiz de Zurate. Berrugate, 12.

#### Trabajo

SE NECESITA asistente, buen sueldo. General Mola, 154, tercero.

#### Traspasos

TRASPASO bar Carlos. Informes en el mismo.

#### Varios

MATERIALES para la construcción, calidad y precio, en La Hortensiana.

#### Pérdidas

ENCONTRADA rueda camión 825 por 20. Dirección: Pórtales-Tilvela.

# BOLSA Y FINANZAS

## BREVE RESUMEN DE LA SEMANA BURSATIL

### Información facilitada por el BANCO DE BILBAO

La primera sesión de la semana, última del año 1957, estableció bastantes mejoras en las cotizaciones y dejó muy bien orientada la Bolsa, quitando amarguras que los últimos meses iban dejando.

Así, en las dos siguientes sesiones con las que se ha estrenado el año nuevo, los cursos han seguido siendo ascendentes, en algunos valores con exceso, no por las recuperaciones de dichas acciones sino por las puestas en coneguirías, a cuya marcha se ha sumado, con buen ánimo por cierto, el grupo de Bancos que había sido el más reacto al principio.

Fodemos destacar en este grupo al Hispano Americano y Español de Crédito, que se apuntan 68 y 63 enteros, respectivamente, en esta semana. En Bilbao, el Banco de Bilbao, mejoró 40 duros, al cerrar a 840 por ciento.

Todos los grupos han experimentado mejoras, algunas de bastante importancia como decimos al principio, cerrando todos con signo favorable, pues el Amihgar de F.F. CC. y Aguila presentan contrarrio es por haber dado principio a su ampliación de capital.

Ponferrada, a pesar de haber pagado dividendo, ha mejorado 75 puntos y 60 Minas del Ral, correspondientes al grupo Mino, que es el más beneficiado.

Cerró la semana con bastante presión del dinero, lo que hace esperar nuevas mejoras en las próximas sesiones.

#### BOLSA DE BILBAO

Cotizaciones

	27-12	3-1	Dfs.
B. de Bilbao	800	840	+ 40
B. de Vizcaya	780	785	+ 5
NAVIGACION	920	925	=
Nervión	4.915	4.915	=
N. Aznar	2.800	2.775	- 25
N. Bibaina	1.550	1.450	- 100
Vascongada	2.175	2.175	=

#### QUIMICAS

P. Española	5525	575	+ 225
Sefanitor	380	400	+ 20
Siga	1475	1425	- 50
Unquinesa	3375	345	+ 75
Resinera	166	180	+ 14
Nicas	235	250	+ 15

#### VARIAS

A. y C.	104	105	+ 1
Vascongados	136	139	+ 3
Sierra M. O.	265	275	+ 10
Sierra M. P.	350	350	=

#### FIDEROMETALURGICAS

A. Hornos	279	294	+ 15
H. Wilcox	605	605	=
Basconia	585	585	=
Echevarria	775	890	+ 115
Euskalduna	340	340	=
Mondragon	930	940	+ 10
S. Bárbara	210	2275	+ 175

#### ELECTRICAS

Iberduero O.	303	314	+ 11
Iberduero P.	292	292	=
Iberduero N.	263	295	+ 32
Iber. N. L.	282	282	=
Viesgo	228	232	+ 4
R. Zaragoza	150	159	+ 9

#### BANCO DE SANTANDER

Fundado en 1857 Banca-Cambio-Bolsa Caja de Ahorros Mayor Pral. 70. PALENCIA

#### Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

#### DELEGACION PROVINCIAL DE PALENCIA

#### Precios de frutas y verduras

Precios al mayor y de venta al público, autorizados en esta provincia, para las frutas y verduras durante la semana que comprende los días 6 al 12 del actual, ambos inclusive.

	Mayor	Detail
Plátanos	780	930
Manzanas:		
Primera: Reineta		
verde doncella y 11-000		13000
Segunda: Corrientes	700	800
Peras	975	1175
Naranjas:		
Primera: Naveles y cadeneras	600	700
Segunda: Corrientes	380	530
Mandarinas:		
Primera: Seleccionadas	700	850
Segunda: Corrientes	550	650
Limonas	1000	1200
Palmas	180	200
Aceunas	275	350
Espinacas	500	600
Repollo	150	200
Coliflor (pelada)	775	900
Cebollas:		
Valenciana	200	275
Del terreno	155	200
Tomates	800	900
Zanahorias	200	250

Los precios señalados como máximos para venta al público se entienden referidos a las mejores condiciones de cada clase de artículos, estando incluidos en los mismos los gastos y arbitrios municipales. Palencia, 4 de Enero de 1958. El Gobernador civil, VICTOR FRAGOSO DEL TORO.

## BANCO DE BILBAO

Banca. — Operaciones de Bolsa. — Pago de negociables de trigo Mayor Pral. 113. — PALENCIA

## DIETARIO

Domingo 5 de Enero de 1958

SANTORAL. — Santos: Gregorio, Rigoberto, obispos; Prisco, Prisciliana, Benita, Dafrosa, Hermetes, Ego, Caro, Mavilo, Aquilino, Gemino, Augusto, Marciano, Quinto, Teodoro, Trifón, martires.

Ofisa, de Santa María en sábado. Color, blanco.

Sale el sol a las 7:40 horas y se pone a las 17:2 horas. Sale la luna a las 16:5 horas y se pone a las 6:1 horas. Luna llena, el día 5.

REFRAN: El vino tinto quiere estar apretado; y el blanco holgado.

#### EL TIEMPO EN PALENCIA

# Madrid al día

## Doce uvas, a doce duros el kilo Millones de pesetas en comilonas

### Doce mil intervenciones de urgencia en 1957

Madrid.—(Crónica de ARGOS especial para DIARIO-DIA. Prohibida la reproducción.)  
La verdad es que cada año es menos la animación, en la Puerta del Sol, para ver bajar la dorada esfera y oír las doce campanadas que marcan la frontera entre el año viejo y el nuevo. Se está mucho mejor se casita oyendo la radio o bailando con música «en conserva», o en los teatros y cines, o en los hoteles y salas de fiestas.

Las doce uvas de la suerte, este rito inocente al que es fiel todo madrileño, se pueden tomar más cómodas, aunque precipitadamente, al calor del hogar o de la sala de espectáculos, que al relente siberiano de la Puerta del Sol. Esta fidelidad se ha puesto bien a prueba, si se tiene en cuenta que era como ingerir doce gramos de oro. Porque si el kilo de uvas se ha vendido a doce duros el kilo en muchas fruterías, y, en las menos «aprovechadas», a 50 ó 60 pesetas, por lo menos.

Por lo que merecía la pena ir a la Puerta del Sol era por la reluctancia y esplendorosa que la ha puesto el delegado de Alabrado, que consume un tercio de iluminación siete veces más potente que la que el resto de la ciudad consume. Madrid es ya muy grande y las distancias, muy temibles.

Menos mal que el «matro» prolongó su horario y que la E. M. T., intensificó el servicio, haciendo que funcionaran en la Nochevieja 130 tranvías, 32 autobuses y 14 trolebuses, con 400 empleados en el «día», mientras la mayoría de los taxistas descansaban dulcemente. Y después, como el grito en el cielo cuando se critique la arbitrariedad de este servicio público.

Claros que son días de gozo y que la alegría ahoga toda posible protesta. La gente sólo se preocupa de divertirse y de rendir culto a la gastronomía, que es el «fuerte» de estas fiestas. Solamente en turrón, Madrid consume entre Navidad y Reyes sobre el millón de kilos, que es el millón de diez duros, supone cincuenta millones de pesetas. Y añadan ustedes...

...Es el alma quien obsequia, si el regalo es de LA ESFERA...

## PERFIL DEL DIA

### Confianza en el porvenir

Ha fijado el Caudillo su atención también, en su mensaje de fin de año, en aquello que no puede llamarse perfecto de nuestra situación. A tal respecto decía textualmente: «Sabemos que nuestra situación está lejos de ser perfecta. Que sobre nuestra Nación pesan graves y hondos problemas que no han podido ser superados y que afectan a los hogares o a las empresas, pero que no podrían juzgarse de ellos, sino considerásemos las bases de participación».

Y es este punto esencial de su discurso en el que convendría reparar unos minutos, como conviene que reparen también aquellos de la crítica mordaz y ligera, que sólo saben de lo que no se ha conseguido, sin mirar atrás y contemplar lo que no se nos entregó. Y es que, como dijo el Caudillo, la mayoría de los problemas de hoy son hijos de la política del ayer. La base de partida para un recuento enjuiciador, hay que buscarla en la situación en que la nación se encontraba en vísperas del Movimiento Nacional. Y con atención en ella, habrá alguien que se atreva a no reconocer la labor tan gigantesca que se ha llevado a cabo, viniendo cuantas dificultades se pusieron en el camino, aún a costa de no pocos sacrificios.

Aquella España que nuestros adversarios afirmaban era imposible de levantar, aquella España en la que tantos españoles también depositaron su pesimismo, ha dejado abierto un esperanzador camino a las realizaciones de un largo peregrinar. El transformado aquel Estado pauperísimo en la floreciente España de hoy es tarea de titanes, que ha de encontrar problemas y preocupaciones, algunos de los cuales todavía subsisten; pero si los más graves, en sí el programa de realidades que hoy se ofrece al español, dista muchísimo de ser el de aquel 18 de Julio de 1936, no puede dudarse de nuestra recuperación y de la eficacia del sistema seguido, que aún no ha completado su obra, no ha sido más que por la imposibilidad práctica de quitarse de encima la carga ingente que sobre la España de hoy echo en sus hombros la España de ayer.

Es claro por ello que el resurgir de nuestra Patria no ha podido ser obra de la improvisación, sino de un metódico plan de trabajo y sacrificio. Liberar al país y a los españoles de la condena que parecía gravitar inexorablemente sobre su alma, poner en pie su conciencia y su voluntad, elevar su nivel de vida y adecuar un orden jurídico internacional a las exigencias de la hora actual, no ha sido, no ha podido ser lógicamente, fruto de la improvisación, porque es tarea ardua que sólo responde a una voluntad rectora de lúces clarividentes.

Y ello ha de ser el mejor acicate para la empresa futura. Es el momento español de ahora—ha dicho el Caudillo—de gran fortuna y de inmensas posibilidades que queremos y debemos aprovechar. Base indispensable será para conseguirlo una ciega confianza en el futuro, que se encuentra en nuestro propio presente risueño. Con las premisas de ayer y de siempre, con unidad y orden, con fe en nuestras propias fuerzas, alertas y vigilantes a la coyuntura que se presente, con espíritu de superación, todo problema dejará de ser insoluble y cada día nos acercaremos más al humano límite de perfección que toda comunidad política prepara y aspira a alcanzar.

les mazapan, frutas escarchadas y demás golosinas.  
Y esto sólo en el oeste. Los platos «solados» alcanzan cifras colosales en kilos y pesetas. Un comerciante del gremio calcula que pasan de treinta y seis millones de pesetas las ventas de embutidos, y cerca de los seis millones, las de jamón. Pero el capítulo más importante de gastos es el de aves (pollo, pavos, etc.), que no faltan en ninguna casa, ya vengán de los pueblos directamente, ya se adquieran en las tiendas. No bajarán del millón. Calcúlese el coste, a base de 150 pesetas por pieza.

Quien espera, desespera. ¡No espere! ¡Vaya a La Esfera!

Para «clararlos», así como las demás clases de carne y el pescado, los vinos y licores suponen los cincuenta millones a los madrileños, sólo en comestibles y «bebibles», pesetas millares, la mayor parte de los bolsillos de los salariables, de las pagas extraordinarias, porque en la mesa de los que no dependen de un jornal o de un sueldo todo el año es Navidad.

Son días de recuento y de estadísticas, de especialista hace el balance del año que se fué. Uno de los más alarmantes que hemos leído ha sido el de accidentes de circulación. Madrid crece, se intensifica el tráfico y paralelamente aumentan los accidentes. Cada año se eleva en un número de esta clase de accidentes.

El Equipo Quirúrgico ha tenido que intervenir en unos ochocientos casos de urgencia en 1957, de los que la mitad aproximadamente eran debidos a atropellos y choque de vehículos, y a la jutzarse de ellos, sino considerásemos las bases de participación».

Distinga entre la esfera de un reloj y un reloj de La Esfera.  
El resto, a causas muy diversas, como operaciones urgentes por perforaciones de estómago y apendicitis, accidentes de trabajo, caídas, ingestión de líquidos corrosivos, etc., así como 1.500 servicios maternales, entre los que se incluyen los nacimientos prematuros.

A estos lastimosos casos hay que sumar la asistencia también urgente en las Casas de Socorro, donde fueron atendidas unas cuatro mil personas víctimas de accidentes de circulación, así como el capítulo de otras catástrofes, como las ferreas, aéreas, derrumbamientos e incendios, que motivaron la prestación de mil quinientas salidas de los parques de bomberos.

Resumen luctuoso de esta información es que perdieron la vida treinta y siete personas en accidentes de circulación por las calles de Madrid, y otras setenta y nueve en una catástrofe ferroviaria y dos aéreas, además de incontables mutilaciones o consecuencias graves para otras víctimas humanas.

## FRISO DE PRENSA

### «Planteamiento nacional de la política española»

Madrid, 4.—«Cuatro lustros cumplidos de existencia del Movimiento, nació el día en que Francisco Franco decide la integración en una común organización a todas las fuerzas políticas y sociales que participaron en el Alzamiento del 18 de Julio», escribe «Arribas», en un comentario que titula «Planteamiento nacional de la política española». El periódico cree firmemente que sus ideas «son claras en este sentido y que acaso ningún otro país haya alcanzado, como el nuestro, a profundizar en la verdadera condición del peligro comunista. Por esta causa, quiere recordar unas frases del mensaje de Franco, en las que fija una segura posición respecto a la amenaza que entraña la libertad de maniobra con que el comunismo se mantiene en».

### Mensaje de Hillary desde el Polo Sur

Wellington, 4.—Sir Edmund Hillary ha dicho en un mensaje enviado por radio que el doctor Fuchs ha encontrado dificultades en su camino. Añadió Hillary que cuando habló con Fuchs esta mañana, éste se encontraba a trescientas millas del Polo. Según los datos oficiales que se poseen, se cree que el doctor Fuchs estaba solamente a doscientas millas de distancia de su final objetivo. —Efe.

## Los planes de los peronistas pretendían crear un estado de caos y confusión en Argentina

### Han sido descubiertas más de 400 células en el país

Buenos Aires, 4.—La Policía de Buenos Aires, ha informado que las células peronistas que tenían algunas de las células peronistas detenidas, se encontraban en el de prender fuego a los locales del periódico «La Prensa», apropiarse de las oficinas de la United y Asistencia Social. Todos estos planes estaban encaminados a llevar al país a un estado de confusión. También se han descubierto intentos de sabotear varias líneas de ferrocarriles, destruir puentes. Todos los actos terroristas debían comenzar el día 30 de diciembre pasado y durarían una semana. Hasta ahora se han descubierto y localizado más de cuatrocientas células peronistas en el país.—Efe.

### LA RADIO EN LA ARGENTINA ELECTORAL

Buenos Aires, 4.—Se permitirá a los partidos políticos utilizar la radio para su campaña electoral, pero la utilización que hagan de las ondas, estará condicionada al número de votos que obtengan en las elecciones de 28 de Julio del pasado año.

### AL CAMION LE GUSTABAN LOS CHURROS

Barcelona, 3.—Un camión que transitaba por el Pasaje del Parlamento, arrastró de cuajo un queso dedicado a churrería, y lo arrastró un largo trecho, con sus útiles y mercancías. No hubo desgracias personales. El conductor del camión pasó a disposición del juez de guardia.—Cifra.

### ASFIXIADOS

Inbarhead (Escocia), 2.—Un obrero de 26 años de edad, John Nesbit y una hija suya de diez meses han perecido asfixiados, como consecuencia de haber sido roba do el contador de gas de su casa y haber quedado abierta la tubería.

### La casa va de primera, con laadora de LA ESFERA.

bería. Descubrió la tragedia la esposa de John, que había pasado la velada en casa de unos vecinos. Llegó a tiempo para encontrar con vida a sus otros dos hijos, una niña de tres años y un niño de tres, que han sido hospitalizados y cuyo estado es satisfactorio. Los ladrones entraron en la casa rompiendo una ventana trasera.—Efe.

### HERIDOS EN ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

Málaga, 3.—Han ingresado en el Hospital Noble de esta ciudad, Jorge Juan y Miguela Fernández Basadoni, de 26 y 22 años de edad, respectivamente, vecinos de Melilla, que resultaron heridos de gravedad al volcar el automóvil en que viajaban, en las inmediaciones de Colmenar, en la carretera de Granada.—Efe.

### EN ACCIDENTE

Eureka, Dakota del Sur (Estados Unidos), 2.—Nueve personas, incluyendo seis miembros de una familia, han resultado muertas al chocar dos automóviles poco antes de la medianoche. Murieron Walter Reek, su esposa y sus hijos Ruby, Pridia, Doris, Harold. En el otro coche viajaban Marvin Neuharth, Clyde Kreil y Larry Whiting. Otros dos hijos del matrimonio Beck Wilbert y Mary, fueron llevados al hospital.—Efe.

### ABOGADO EN UN POZO

León, 3.—En un pozo que existe en una huerta próxima al pueblo de El Burro Romero, cercano a la localidad de Antolin de Prado Baños, de 29 años de edad, que había salido de su domicilio con el propósito de realizar algunas faenas en su finca. Los familiares al ver que no regresaba, fueron en su busca, y le encontraron ahogado. No se conocen las circunstancias en que ocurrió la desgracia, pero se supone que se cayó en el pozo al maniobrar en la noria.—Efe.

### Incidentes en Roma contra la soprano María Meneghim

Se había negado la noche anterior a cantar el segundo acto de la ópera «Norma»

Roma, 3.—Las escuadras policíacas especiales contra motines han tenido que disolver a una multitudinaria congregada en actitud hostil ante el hotel en que se hospeda la soprano María Meneghim Callas, que anoche se negó a cantar el segundo acto de «Norma», en la Ópera Romana. Los manifestantes fueron perseguidos por los guardias, por lo que hubo en calles laterales en que se habían refugiado.

La Presidencia del Consejo de Ministros ha ordenado una investigación en torno al incidente promovido por la soprano, mientras que como ya se ha dicho, un diputado socialista ha interpelado al Gobierno acerca de las medidas que, dice, debe tomar contra la dirección de la ópera, cuyo director artístico, Guido Sampaoli, declara por su parte, que ha insistido a dicha dirección en el sentido de que demande a la cantante.

Mientras transcurría la manifestación ante el Hotel de la Pallas, se anunció que la cantante había enviado al presidente de la República, que se recordará asistió a la interrupción de función y a la dirección de la Ópera, sendos mensajes de protesta y sentimiento de disculpa por su actitud de anoche.—Efe.

## Gaillard está dispuesto a convocar un plebiscito

### Mañana, a las 10 30, abre la Sección de Librería y Papelería de I. G. DIARIO-DIA

París, 3.—El presidente del Consejo de Ministros, Gaillard, parece dispuesto a convocar un referéndum nacional sobre la reforma constitucional en caso de que la rechazase el Parlamento en el que comunistas y poulquistas que reúnen doscientos de los 896 votos de la Asamblea Nacional se muestran contrarios a ella y en el que los partidos del régimen, tanto los de derechas como los de izquierda, aparecen muy divididos al respecto. Y cualquier reforma constitucional no puede ser legalmente aprobada si no reúne en primera lectura las dos terceras partes de los sufragios tanto de la Asamblea como del Consejo de la República y en segunda lectura las tres quintas partes de los de la Asamblea.

### Para celebrar la Pascua militar

### Comisiones de jefes y oficiales visitarán a los generales de más edad

Madrid, 4.—Para celebrar la pascua militar varias comisiones de jefes y oficiales en activo visitarán el próximo día 6 a mediados a los generales de más edad que están en situación de reserva.

En Madrid recibirán la visita de sus compañeros en activo y un obsequio del Ejército el general de Estado Mayor, don Aresio Vivero Gallego, que cuenta 76 años de edad y vive en Madrid Concepcionistas, 11, el auditor general don Francisco Cornejo Gallástegui, de 72 años, que vive en O'Donnell, 25; el intendente del Ejército, don Luis Panadero Sastres, de 74 años, con domicilio en la calle Rodríguez Ortiz, 12; el intendente del Ejército, don Emilio Elvira Zurata, de 78 años, con domicilio en Nuñez de Balboa, 7; el inspector jefe de la base aérea de Maracay, añaden los informantes.—Efe.

Objetos de regalo, los más bonitos y prácticos, adquiera los en LA ESFERA.

macéutico don Antonio Casanovas Lovet, de 88 años, con domicilio en Lope de Vega, 47; y por parte del Ministerio de Marina se visitará en su domicilio de Madrid, calle de don Ramón de la Cruz, 13, al almirante Gamba.

Maravillosos collares de perlas, los que vende LA ESFERA.

Maravillosos objetos de regalo, los que le brinda LA ESFERA.

...Y cuando la hora es cierta... El reloj es de LA ESFERA.

## TEATRO PRINCIPAL PRESENTA

EN SU TRIUNFAL PANTALLA ¡DOS GRANDIOSOS ESTRENOS CINEMATOGRAFICOS!

### DOMINGO DIA 5

ESTRENA una historia de palpitante actualidad, que supera en emociones a los mejores films de aventuras

## «SIMBA»

Escrita con letras de sangre la palabra «SIMBA», era anuncio de muerte segura.

## EN SIMBA

IMPACABLE LLEGA LA MUERTE a los que sentenciaba el MAU-MAU. CADA FOTOGRAMA UNA EMOCION. EN EASFAMA COLOR

## TOLERADA MENORES

LUNES DIA 6 FESTIVIDAD DE LOS REYES MAGOS, que han depositado, en este Teatro, muchos y muy bonitos

¡¡JUGUETES!! para que sean distribuidos entre los niños y niñas que este día acudan al SENSACIONAL ESTRENO de

La más bella. La más original y más encantadora historia filmada hasta hoy, recogida en

## an Angel paso por Brooklyn

PETER USTINOV PABLO CALVO AROLD TIERI\* SILVIA MARCO\* MAURIZIO ARENA JOSE ISBERT\* ISABEL DE POMES\* ENRIQUE DIOSDADO JOSE MARCO DAVO\* CARLOS CASARAVILLA\* CALIGOLA

DIRECTOR: Ladislao Vajda

TAS de «MARCELINO PAN Y VINO», «TARDE DE TOROS» y «MI TIO JACINTO» el gran director VAJDA y PABLO CALVO se superan a sí mismo en este film, cuyo argumento ha sido arrancado de un viejo libro de Cuentos

TOLERADA PARA MENORES Sesiones a las 3'15-5-7'45 y 10'45 noche

## Gaillard está dispuesto a convocar un plebiscito

### En el caso de que el Parlamento rechazase la reforma Constitucional que propone

París, 3.—El presidente del Consejo de Ministros, Gaillard, parece dispuesto a convocar un referéndum nacional sobre la reforma constitucional en caso de que la rechazase el Parlamento en el que comunistas y poulquistas que reúnen doscientos de los 896 votos de la Asamblea Nacional se muestran contrarios a ella y en el que los partidos del régimen, tanto los de derechas como los de izquierda, aparecen muy divididos al respecto. Y cualquier reforma constitucional no puede ser legalmente aprobada si no reúne en primera lectura las dos terceras partes de los sufragios tanto de la Asamblea como del Consejo de la República y en segunda lectura las tres quintas partes de los de la Asamblea.

### Para celebrar la Pascua militar

### Comisiones de jefes y oficiales visitarán a los generales de más edad

Madrid, 4.—Para celebrar la pascua militar varias comisiones de jefes y oficiales en activo visitarán el próximo día 6 a mediados a los generales de más edad que están en situación de reserva.

En Madrid recibirán la visita de sus compañeros en activo y un obsequio del Ejército el general de Estado Mayor, don Aresio Vivero Gallego, que cuenta 76 años de edad y vive en Madrid Concepcionistas, 11, el auditor general don Francisco Cornejo Gallástegui, de 72 años, que vive en O'Donnell, 25; el intendente del Ejército, don Luis Panadero Sastres, de 74 años, con domicilio en la calle Rodríguez Ortiz, 12; el intendente del Ejército, don Emilio Elvira Zurata, de 78 años, con domicilio en Nuñez de Balboa, 7; el inspector jefe de la base aérea de Maracay, añaden los informantes.—Efe.

Objetos de regalo, los más bonitos y prácticos, adquiera los en LA ESFERA.

macéutico don Antonio Casanovas Lovet, de 88 años, con domicilio en Lope de Vega, 47; y por parte del Ministerio de Marina se visitará en su domicilio de Madrid, calle de don Ramón de la Cruz, 13, al almirante Gamba.

Maravillosos collares de perlas, los que vende LA ESFERA.

Maravillosos objetos de regalo, los que le brinda LA ESFERA.

...Y cuando la hora es cierta... El reloj es de LA ESFERA.

### Churchill pasará una temporada de descanso en Alicante

Alicante, 4.—El ex premier británico Mr. Churchill va a pasar una temporada, de descanso en las proximidades de esta capital, según se ha sabido hoy extraordinariamente.

Llegará, según parece, a finales de este mes o en los primeros días de febrero, y se dice que va a tener preparada una residencia que ocupará durante su estancia, en las proximidades de Benidorm. La noticia no ha sido oficialmente confirmada hasta ahora.—Cifra.

### Los ladrones, eran policías

Intentaron robar en un banco de Buenos Aires

Buenos Aires, 4.—El jefe de la Policía Federal, José Delle-Piane, ha revelado que tres de los cuatro individuos que intentaron robar una sucursal del Banco de la provincia, eran miembros de la Policía en servicio activo.

Uno de dichos policías fué muerto a tiros durante un duelo habido entre la Policía Federal y los asaltadores, que habían secuestrado al gerente, al tesoro y a un contable del Banco, obligándolos a acompañarles al Banco. Se hallaban en el momento de abrir las cajas fuertes cuando intervino la Policía, que pudo evitar el robo.

Delle-Piane, al anunciar el hecho, repudió la acción de los policías convertidos en ladrones y acusó a la labor de la Policía Federal por su pronta intervención.—Efe.

### Albania permitió salir al avión inglés obligado a aterrizar por los rusos

Londres, 4.—(Urgente)—La embajada soviética en Belgrado ha informado que el avión Skystraxer que fué obligado a aterrizar en Albania por cazas rusos ha salido de Albania, a las once de la mañana (hora española), hacia un destino desconocido.—Efe.